

ANCIEN DIRIGEANT
SOCIALISTE ITALIEN

Pietro Nenni
est mort

LIRE PAGE 5

Le Monde

Fondateur : Hubert Beuve-Méry

Directeur : Jacques Fauvet

2,00 F

Algérie, 1,30 DA ; Maroc, 2 dir. ; Tunisie, 2 m. ;
Allemagne, 1,20 DM ; Autriche, 13 sch. ; Belgique,
15 L ; Canada, 3,00 \$; Côte d'Ivoire, 220 F CFA ;
Danemark, 4 kr. ; Espagne, 50 pes. ; Grèce,
Brésil, 30 p. ; Iran, 55 r. ; Italie, 600 L ; Liban, 275 p. ; Luxembourg, 15 F ;
Norvège, 3,75 kr. ; Pays-Bas, 1,25 G. ; Portugal,
20 esc. ; Royaume-Uni, 100 p. ; Suède, 2,50 kr. ;
Suisse, 1,20 fr. ; U.S.A., 95 cts ; Yémen, 20 dir.

Tarif des abonnements page 10
A. RUE DES ITALIENS
75007 PARIS CEDEX 09
G. D. P. 0207 - 23 Paris
Tél. Paris n° 650572
Tél. : 246-72-23

Les bouleversements en Asie centrale

L'ONU
à l'épreuve

La mission de M. Waldheim à Téhéran est, pour les Nations unies, une mise à l'épreuve redoutable et qui s'engage sous les auspices les moins favorables. M. Carter, qui en espère la réussite « sans trop y compter », ne cache pas son scepticisme, et le secrétaire général de l'ONU lui-même a cru bon d'exhorter l'opinion mondiale à la patience.

Mission difficile politiquement, cela va sans dire. Rien n'indiquait ce mardi que les Iraniens étaient prêts à composer ni même que M. Waldheim trouvera un interlocuteur valable, c'est-à-dire prêt à écouter et disposant d'une autorité réelle.

Mission contestable aussi, juridiquement, et qui sera contestée le moment venu. A peine le Conseil de sécurité avait-il fixé à M. Waldheim le cadre de sa mission de « bons offices », que cette institution, la plus « muette » de l'ONU, cessait d'exister sous une forme inattaquable. Depuis ce 1^{er} janvier à 6 heures, le Conseil n'a plus que quatre membres. Le quinquiesme siège, après 148 votes de l'Assemblée générale, n'a plus de titulaire, ni Cuba ni la Colombie, candidats rivaux, n'ayant pu obtenir la majorité requise des deux tiers. Sans doute, certains juristes des Nations unies estiment-ils déjà que le Conseil incomplet peut gérer valablement. Mais il est évident que toutes les décisions qu'il prendra dans ces conditions — l'imposition de sanctions à l'Iran, par exemple — seront dénoncées comme nulles par ceux qui les désapprouvent.

L'ONU, il est vrai, n'est pas à une entorse juridique près. Le vote du Conseil de sécurité de lundi, par exemple, au cours duquel l'U.R.S.S. s'est abstenue, n'est nullement conforme à la lettre, parfaitement explicite, de la charte. Son article 27 dispose que « tout vote affirmatif » doit comprendre « les voix de tous les membres permanents ». Mais la jurisprudence, que Moscou n'a pas mise en cause jusqu'ici, admet depuis 1946 que l'abstention n'est pas un veto. Bien d'autres articles de la charte, pour ne rien dire de son esprit, sont quotidiennement violés, à commencer par l'article premier, fixant comme un des objectifs de l'Organisation « le respect des droits de l'homme et des libertés fondamentales ». Si cette disposition était prise au sérieux, on ne se bousculerait guère dans la « maison de verre ».

Cette distorsion des principes et leur inadaptation à une pratique constante ramènent à la réalité onusienne. Forum universel, lieu de rencontre des gouvernements, l'Organisation internationale n'est à ce titre pas inutile. Mais les Nations unies, ou prétendues telles, ne peuvent aller au-delà, déterminer et appliquer une législation mondiale, agir dans l'esprit de la charte ou à son encontre, que si les cinq membres permanents de l'Assemblée de sécurité — États-Unis, U.R.S.S., Chine, France et Grande-Bretagne, — et en particulier les deux plus grands, sont d'accord.

L'ONU et M. Waldheim ont-ils le moyen de rétablir l'imam Khomeiny et les étudiants qui occupent l'ambassade américaine à Téhéran ? La réponse se trouve dans une autre question : les accords SALT sont-ils plus importants pour Moscou et Washington que le conflit afghan ? Gageons que c'est la seule question que se posent vraiment MM. Brejnev et Carter.

Est-ce à dire que M. Waldheim entreprend une mission impossible ? Sait-on jamais. L'actuel secrétaire général de l'ONU a déjà obtenu, il y a deux ans, la libération de huit ressortissants français détenus pendant huit mois par le Polisario. Et, il y a un quart de siècle, au de ses prédécesseurs, Dag Hammarskjöld, a fait libérer onze aviateurs américains détenus par les Chinois après six mois de patientes négociations. Et la Chine n'était même pas membre des Nations unies.

- Les gardiens de la révolution dispersent à Téhéran une manifestation antisoviétique d'exilés afghans
- Le secrétaire d'État adjoint américain affirme que les Occidentaux vont « revoir » leurs relations bilatérales avec Moscou

A quelques heures de l'arrivée de M. Waldheim à Téhéran, où le secrétaire général des Nations unies entame ce mardi 1^{er} janvier une mission délicate de médiation pour tenter de régler le problème des otages américains, plusieurs milliers d'exilés afghans ont manifesté dans le centre de la ville pour protester contre l'intervention soviétique à Kaboul.

La manifestation était organisée par le Front des combattants islamiques d'Afghanistan ; plusieurs cortèges conduits par des religieux chiites afghans se sont dirigés vers l'ambassade soviétique aux cris de : « L'Afghanistan, c'est le Vietnam de l'U.R.S.S. ! » Une quinzaine de manifestants qui avaient pénétré dans l'ambassade après avoir enfoncé la grille d'entrée ont été rejoints après l'intervention des « gardiens de la révolution ». Les forces de l'ordre ont tiré des coups de feu en l'air pour repousser les manifestants qui ont pu néanmoins amener le drapeau soviétique qui flottait sur un grand mât, le brûler et le remplacer par une bannière portant un slogan islamique.

Le calme est revenu vers midi, à la suite d'appels au calme lancés par les chefs religieux afghans, tandis que les « gardiens de la révolution » renforçaient leur surveillance autour de la mission diplomatique soviétique.

Réunis lundi 31 décembre à Londres, les représentants de six pays occidentaux — États-Unis, France, Grande-Bretagne, Allemagne fédérale, Italie et Canada — ont discuté de la conduite à adopter après l'intervention soviétique en Afghanistan. M. Warren Christopher, secrétaire d'État adjoint américain, a affirmé que ces pays sont décidés à « revoir » leurs relations bilatérales avec l'U.R.S.S. et ont évoqué la question de leur participation aux Jeux olympiques de Moscou.

Cependant, le communiqué commun, publié à l'issue de la rencontre, est beaucoup plus vague : s'inquiétant des « graves conséquences pour l'avenir » de l'intervention soviétique, les Occidentaux disent simplement qu'il est nécessaire de faire en sorte que ces événements ne se répètent pas ailleurs.

Mardi 1^{er} janvier, on indiquait, de sources autorisées françaises, qu'il convenait de s'en tenir au communiqué.

A Kaboul, de violents incidents auraient opposé des soldats soviétiques à des partisans de l'ancien président Amin.

De notre correspondant

saire de faire en sorte que les récents événements en Afghanistan ne se répètent pas ailleurs, ni notamment dans ce docu-

ment, qui réaffirme d'autre part le droit du peuple afghan à déterminer son avenir sans ingérence de l'étranger.

HENRI PIERRE.
(Lire la suite page 3.)

L'Inde aux urnes

Les 3 et 4 janvier, les électeurs indiens se rendront aux urnes pour élire une nouvelle Assemblée. Le scrutin aura lieu à trois jours d'intervalle dans les différentes circonscriptions pour permettre aux organisateurs du vote et aux forces de l'ordre de se transporter d'une région dans une autre.

New-Delhi. — « Nous sommes au bord du précipice. Peu de choses nous séparent du chaos et de la destruction. Le moment est venu de crier haute à notre folie et d'affirmer notre foi en nous-mêmes, dans notre pays, dans notre démocratie », s'exprime le directeur de The Illustrated Weekly of India, un hebdomadaire à grand tirage.

D'où vient ce pessimisme profond, la morosité collective et le climat de crise que l'on note en Inde à la veille des élections générales, les 3 et 4 janvier ? Sans doute du désenchantement causé par le relatif échec

Trois des principales personnalités s'affrontent : Mme Indira Gandhi, qui tente de revenir au pouvoir après sa défaite aux élections de 1977 ; le premier ministre actuel, M. Charan Singh, et M. Jagjivan Ram, chef du parti Janata.

De notre envoyé spécial
GÉRARD VIRATELLE

du Janata (le Parti du peuple), qui, en mars 1977, grâce à sa victoire électorale a mis pour la première fois au pouvoir le Congrès de Mme Gandhi. « D'une révolution totale (promise par J. P. Narayan, la « conscience » du Janata) à un échec complet », c'est le bilan caustique d'un livre. Le bilan mériterait cependant d'être quel que peu nuancé. L'Inde n'en traverse pas moins ce que l'écrivain marxiste A. J. H. Roy appelle une « crise sérieuse que personne ne prend au sérieux », sans peut-être Mme Gandhi.

On a tant parlé de crise à propos de l'Inde qu'on en a oublié plus des multiples incidents ou phénomènes émaillant la vie quotidienne, qui, partout ailleurs, seraient considérés comme très graves, sinon « explosifs ». Trois morts dans une fusillade : la police a tiré sur la foule rassemblée parce qu'un policier refusait de dresser le constat d'un accident ; recrudescence de l'agitation autonomiste dans les territoires de la poche orientale, où des rebelles ont attaqué un camp des forces de sécurité ; tension à fleur de peau entre musulmans et hindous à l'occasion de fêtes religieuses ; mutinerie de policiers éprouvés du ressentiment à l'égard de leurs supérieurs et réclamant des améliorations de salaires ; grèves innombrables et « pénuries » de charbon et d'énergie compromettant la marche des chemins de fer et de nombreuses usines ; insécurité dans certaines villes le soir venu et notamment dans la capitale ; relâchement de la loi et de l'ordre », en particulier dans les États mamelouchs du nord du pays, l'Uttar Pradesh et le Bihar ; les paysans, démunis, victimes d'une sécheresse exceptionnelle et condamnés à la disette, émigrent par dizaines de milliers à la recherche d'une activité vers les centres urbains, où 12 millions de chômeurs sont déjà officiellement enregistrés.

Face à cette « instabilité » et à la quasi-déliquescence du pouvoir central, comment Mme Gandhi ne se poserait-elle pas en femme providentielle susceptible de reprendre en main les affaires du pays ? A priori, l'écroulement du Janata, en juillet 1979, et la démission de M. Desai, le président de l'Union, M. Sanjiva Reddy, refusé de confier le soin de former le gouvernement à M. Jagjivan Ram parce que celui-ci était opposé à sa nomination, mais sans doute aussi parce qu'il

est encore, pour beaucoup de notables indiens, inconcevable qu'un intouchable, fût-il le représentant le plus en vue des déshérités et un homme politique d'une remarquable finesse, devienne chef de l'exécutif. M. Charan Singh, son rival, constitue bien un cabinet avec les « barons » du Congrès qui, en 1978, refusèrent de suivre Mme Gandhi lorsqu'elle forma son propre parti. Il préfère démissionner quelques semaines plus tard plutôt que de se présenter devant une Chambre qui ne lui aurait pas accordé la confiance.

(Lire la suite page 4.)

qu'un écart de 2,10 dollars le 31 décembre 1979. Autant dire que l'anarchie la plus totale règne sur le marché.

On est donc loin du « pas de nouvelle, bonne nouvelle » lancé par Cheikh Yamani à la fin de la conférence de Caracas. Le fait de laisser à chaque pays producteur le soin de fixer unilatéralement ses tarifs a fait disparaître le peu de cohérence qui restait sur un marché pétrolier qui n'a cessé de se détériorer depuis février 1979.

En 1979, les pays de l'OPEP avaient fixé leurs prix par rapport à un pétrole de référence « théorique » qui était l'« arabe léger » plus 2 dollars, puis plus 4 dollars.

Aujourd'hui, il n'en est plus rien. Il n'y a plus de pétrole de référence, et les pays de l'OPEP sont divisés en trois groupes : l'Arabie Saoudite dont le prix de base est fixé à 24 dollars ; l'Irak, le Koweït, les Émirats arabes unis, le Qatar, le Venezuela et l'Indonésie dont on peut dire qu'ils se fondent sur la référence théorique de 26 dollars, enfin les pays africains — dont le pétrole léger est particulièrement apprécié — et l'Iran forment un troisième groupe dont on peut dire qu'il tente de tirer un parti maximum des conditions du marché. L'Iran, par exemple, aurait « accepté » le 31 décembre de vendre son pétrole au Japon au prix moyen de 30 dollars le baril. Initialement, les Iraniens réclamaient des compagnies japonaises 28,50 dollars (leur prix « officiel ») pour la moitié de leurs livraisons et le prix du marché au comptant (soit près de 40 dollars) pour l'autre moitié. Les Japonais auraient accepté les nouvelles conditions iraniennes, ce que n'ont fait ni Shell ni BP, qui sont actuellement en train de négocier leurs contrats avec Téhéran et qui jugent le niveau de 30 dollars « déraisonnable ».

BRUNO DETHOMAS.
(Lire la suite page 15.)

L'ART ET LA PIERRE

Le tombeau de Caillois

Il a disparu il y a un an. On vient d'édifier au cimetière Montparnasse, dans le quartier funéraire des gens de lettres, un tombeau qui se distingue de tous les autres. Sur l'allée nord-est du champ des morts, il est impossible que celui qui a connu Roger Caillois ne reconnaisse pas le « monument » qui lui convenait dans cette dalle nue de grès rose et gris d'Auvergne sans la moindre inscription et dans cette stèle prismatique s'ouvrant comme les reliquaires d'autrefois sur le vestige précieux d'une amulette fossile géante (l'œuvre est de Nicolas Carrega).

« Comme c'est bien, il n'y a même pas son nom », avait-il dit devant la tombe du Grand-Sé. Dans un de ces poèmes en prose qu'il lui arrivait d'écrire dans ses dernières années, on lit qu'il enviait le nom de Personne adopté par Ulysse et par le capitaine de Jules Verne. Voilà qui est fait. Il a beaucoup visité le monde comme le premier — au temps où il servait à l'UNESCO ; il est descendu dans les toundras mystérieuses de la nature comme le second — en scrutant le mimétisme des insectes, les singularités des minéraux. Il a tout fait dans ses dernières années pour rejoindre lucidement le domaine anonyme, après œuvre faite. Le seul hommage qui vaille est de s'interroger là-dessus avec lui.

Qu'il ait eu tort ou raison de

consentir aux honneurs académiques, les célébrations traditionnelles de l'intelligence et du talent littéraire, si justifiées soient-elles, annulent le courage trop tempéré de l'aisance cruelle et patiente du génie, il mérite mieux. Il avait la gentillesse nécessaire à qui ignore l'indulgence, l'humour indispensable à un dessin inflexible et la sérénité apparente de qui n'a jamais voulu espérer ni repos. En un mot, il n'y a pas eu autour de nous d'exemple plus noble de fidélité à ce qui fut l'excitation d'une jeunesse.

L'adolescence a percé oit mieux qu'un autre âge l'illusion ou la duplicité fondamentale des vies humaines : sacrifier sans cesse les fins aux moyens, la quête à l'appareil, le vrai aux procédures, l'authenticité à la fiction, l'être à l'avoir... Certaines intelligences restent fidèles à cette évidence grave, qui ne leur facilite pas toujours l'entrée dans les pils du social et les met souvent, au nom de la lucidité (c'était le mot de Roger), un peu en dehors du jeu. Ce fut la ligne de toute sa vie, jalonnée, après des travaux méthodiques qui auraient dû lui valoir d'être appelé dans des écoles à « éduquer », par les petits livres ingénieux et calculés dont la suite est si révélatrice.

ANDRÉ CHASTEL.
(Lire la suite page 11.)

LES VŒUX DE M. GISCARD D'ESTAING

LES RESPONSABLES

par PIERRE DROUIN

L'exercice des vœux, comme tout rit, mélange rarement de fortes surprises. Ce n'est pas à cette occasion que le président de la République annonce une nouvelle importante ou prend la nation à témoin d'un engagement inébranlable du gouvernement. Pour percevoir les nuances d'une année sur l'autre, il faut tendre l'oreille.

Cette fois, le public aura perçu un ton plus inquiet, d'autant plus sensible que la soirée est consacrée à l'oubli du souci quotidien.

La paix ou la guerre ? Diab ! On en est là ? Il n'est pas besoin de beaucoup d'imagination pour, à l'écoute des bruits de boîtes en

Afghanistan et des cris de haine en Iran, pour percevoir les brèches par lesquelles le monstre pourrait surgir. Il n'est retenu, selon M. Giscard d'Estaing, que « par la capacité de sang-froid de quelques hommes ». Du sang-froid, n'en faut-il pas aussi aux peuples pour ne pas se laisser entraîner par les passions religieuses, idéologiques ou impérialistes, qui pourraient vite porter les responsables vers l'irréductible ?

Cette méditation sur les hauts risques de la planète, ce n'est pas la première fois que le président de la République y invite les Français.

(Lire la suite page 6.)

AU JOUR LE JOUR

A l'aube pâle du Nouvel An, il se réveille dans l'énigme de la décadence commentée et l'horreur de la décadence finissante. Il trouve pourtant la force de faire quelques projets.

D'abord, il pacifierait l'Orient, extrême, moyen ou proche. Il « concilierait » les monothéistes.

Ensuite, il traiterait en Afrique stabiliser les régimes qui l'appauvriraient à la rescousse ; et il n'en manquerait pas.

PROJETS

En Amérique du Nord, il répandrait la grâce du réconfort et un bouquet d'otages libérés. En Amérique latine, il n'y aurait plus que des hommes libres.

A l'Est, il réconcilierait les frères ennemis.

A l'Europe, il donnerait force, vigueur, unité.

Et, sans trop y croire, Dieu, celui de la Foi ou celui de la Raison, se souviendrait bon courage.

BRUNO FRAPPAT.

En Tunisie
remier ministre adresse
nouvel avertissement
intégristes musulmans

Cher Abdel
dans un sens de réfugié
Khomeiny
M. Giscard d'Estaing

c'est pas cher
porter gros
marchés

Le Monde

idées

L'AFFAIRE HANS KUNG

Eglise, que vas-tu faire de cet enfant difficile ?

par YVES CONGAR (*)

BIEN que la presse ait abondamment parlé de Hans Kung, pour ou contre, et souvent avec sérieux, beaucoup se demandent ce qui, vraiment, est en question. S'agit-il d'une mise en cause des assises de la foi, ou de l'autodéfense d'un pouvoir tatillon contre un homme qui bousculerait simplement des positions acquises et auquel — il le dit — l'avenir donnera raison. Nous allons essayer de répondre *puncta animo*, soigneusement.

L'affrontement ne date pas d'hier. Il a commencé avec la publication, en 1967, du gros livre de Hans Kung sur l'Eglise. Kung a été prié de venir à Rome s'expliquer dans les entretiens prévus par la procédure ordinaire, celle-là même qui a été mise en œuvre pour le Père Schillebeeckx. Kung n'a jamais refusé de venir à Rome, et le cardinal Seper lui en a donné acte, mais il a posé certaines conditions dont la Congrégation pour la doctrine de la foi a accepté la plupart, mais

Sans concession

A travers tout cela, Kung a non seulement continué sans rien changer à ses positions, mais il a ajouté de nouvelles publications. Il n'a jamais fait la moindre concession, dans le bon sens de ce mot. Cela fait partie de son être même, de ses convictions, de la conscience qu'il a de soi-même. On a pu le comparer à un cheval échappé qui court son galop, criant au vent, sourd aux appels et aux rappels. Et cela a été, en 1970, l'Infaillible ? Une interpellation, dont les thèses, reprises récemment dans une longue préface à un livre d'A. Haerter critiquant Pie IX et Vatican II, ont démolé les bases sur lesquelles on s'était tenu. Avant cela, il y avait eu Christ sein (1974), qui a été vendu en Allemagne à cent trente mille exemplaires et traduit en plusieurs langues.

Que peut-on reprocher à Kung ? Mot-mot, je l'ai souvent critiqué, d'homme à homme et par écrit. Il m'a répondu dans un long article (*Revue des sciences philosophiques et théologiques*, 1971, p. 193-200). Il se sent tenu à la lettre des Écritures ; il cite beaucoup le saint Paul de la justification par la foi et des épîtres aux Corinthiens, avec les charismes, mais le saint Paul des épîtres dites de la captivité et les écrits johanniques ne jouent guère de rôle chez lui. S'il s'agit de l'apostolicité, l'Eglise sera vue à partir du peuple chrétien et de ses dons plutôt qu'à partir de ministères hiérarchiques ou institutions dérivées des apôtres.

Remarque une tendance dominante depuis la Contre-Réforme, si ce n'est depuis Grégoire VII, l'Eglise, selon lui, « ne doit pas être comprise à partir du service de Pierre (pape), mais le service de Pierre à partir de l'Eglise ». On a l'impression que, pour Kung, les pasteurs ou chefs de communauté n'ont qu'un leadership pratique, la tâche d'enseigner revenant aux théologiens. Elle est scientifique. Le point délicat de l'articulation entre une grâce propre d'enseignement — le « charisme » — revendiqué par Paul VI dans *Humanae vitae* — et la recherche de l'homme de science est-il correctement vu ? Kung a raison, mais il refuse *Humanae vitae*. Il est même parti du fait que le pape avait décidé ainsi afin de ne pas dégrader ses prédécesseurs, pour en arriver à une critique de Vatican II et de l'idée d'infaillibilité. Il remplace celle-ci par celle d'indéfectibilité : selon lui, l'Eglise vitra finalement dans la vérité et la professe malgré les erreurs qu'elle a commises et commettra, y compris par son « magistère ». On ne peut être assuré d'avance qu'elle prononcera une parole infaillible.

Kung voit peu l'Eglise de façon sacramentelle, comme participation à la vie du Christ, ce qui a été la perception des Pères.

Le Monde
RÉALISE CHAQUE SEMAINE
UNE SÉLECTION
HEBDOMADAIRE
réservée aux lecteurs
résidents à l'étranger
Exemplaire spécimen sur demande

de ceux qui, hésitant aux marges du christianisme, ont été ainsi attirés vers lui. C'est pour eux surtout que Kung avait écrit.

Est-ce le vrai christianisme, diront ses critiques ? Kung est-il encore un théologien catholique ? Lui-même a posé la question dans *Felber. Eine Bilanz* (1973). Il a répondu : « *Est théologien catholique celui qui est lié à l'Eglise universelle de tous les temps, ce qui est autre chose que s'intégrer au système romain.* » On comprend que, dans ces conditions, d'innombrables protestations, d'innombrables protestations comme W. A. Visser 't Hooft aient dit qu'ils se retrouvent dans l'Eglise de Kung, et l'on a pu lire récemment l'impressionnante déclaration du Conseil œcuménique en sa faveur. Ce n'est pas rien ! Mais on sait que la Congrégation pour la doctrine de la foi a déclaré que, si Kung demeure un chrétien et un prêtre catholique, il ne peut plus être considéré comme un théologien catholique.

On sait toujours que K. Rahner avait déjà dit cela en 1970, après l'Infaillible ? mais Rahner était ensuite réconcilié avec Kung (*Public-Forum* du 1^{er} juin 1973). Que dirait-il aujourd'hui ? Il est évident que tout dépend de l'état avec lequel on mesure. On peut, selon celui qu'on prend, garder ou refuser à Kung la qualité de théologien catholique. Ce dont je suis sûr, c'est que lui se veut tel. C'est un homme posé par une volonté de sincérité absolue (*Wahrhaftigkeit*) ; il attend qu'on lui ait démontré qu'il a tort par des arguments scientifiques du type et du niveau de ceux qu'il avance. Mais il devrait tout de même considérer le nombre et la valeur de ceux qui ne sont pas d'accord avec lui et qui sont au moins de son niveau scientifique et théologique. Sans compter l'autorité du pape et des évêques !

Un cardinal m'a rapporté en 1964 ou 1965 que lui avait dit Paul VI : « *Je cherche, disait le Saint-Père, des théologiens jeunes qui assurent le relais des plus âgés. J'ai pensé à Hans Kung, mais il semble qu'il manque d'humour.* » Je ne dirais pas qu'il manque d'humour, non seulement pour le Christ, mais pour l'Eglise. Il l'aime même passionnément, mais pas de la même manière que Paul VI — ni même, si le très petit peut se mettre à côté du plus grand, pas de la même manière que moi. Il l'aime à travers son propos de sincérité absolue à l'égard de l'histoire et des besoins du temps, à travers son être personnel, à travers les requêtes et les espérances d'un peuple de la base, des questions décapantes posées par la Réforme et par la critique moderne.

Eglise de Dieu, ma Mère, que vas-tu faire de cet enfant difficile, mon frère ?

(*) Théologien, dominicain.

Oui à l'Eglise, non à l'Inquisition

par ANDRÉ MANDOUZE

EN signant, dix jours avant Noël, le document condamnant Hans Kung, comment Jean-Paul II a-t-il pu ne pas s'apercevoir que cette condamnation l'atteint, lui, le pape, le tout premier et à travers lui, toute l'Eglise catholique.

N'est-ce pas lui, en effet, qui a paru vouloir d'emblée rompre définitivement avec les vieilles vituperations de tant de souverains pontifes contre une humanité considérée plus volontiers par eux comme pécheresse que comme rachetée ? N'est-ce pas lui, qui, écrivant sa première encyclique et prenant son bâton de pèlerin, s'est délibérément présenté au monde entier — et non pas seulement aux chrétiens — comme défenseur, au nom de Dieu, des droits de l'homme ?

Allez comprendre, après cela, qu'un type d'hommes ait l'air

La vocation du charbonnier

Loin de moi l'idée de contester que l'Eglise puisse avoir un organisme qui se préoccupe de la « doctrine de la foi », autrement dit, en bon français, de l'enseignement (doctrine) des vérités de la foi, la théologie étant tout naturellement le moyen adéquat d'aider à l'affinement de l'intelligence de la foi et, du même coup, les théologiens étant les partenaires normaux de pasteurs préoccupés de transmettre convenablement le message évangélique.

Encore faudrait-il que le dialogue soit équilibré, c'est-à-dire que les évêques et cardinaux, lesquels trop souvent s'identifient d'une façon fâcheusement personnelle, voire individualiste, à l'Eglise dite enseignante — et, parmi eux, ceux qui constituent précisément la Congrégation romaine pour la doctrine de la foi — ou bien soient prêts à écouter et à apprendre ou bien soient eux-mêmes véritablement « théologiens », et donc un peu plus attentifs au logos de Dieu, un peu plus « intelligents de la foi » que le clerc romain moyen confondant casuistique et droit canonique avec la troisième personne de la Trinité.

A cet égard, il ne serait pas mauvais — d'autant que l'évêque Wojtyła y était de se souvenir de la fonction du « don » donné au concile Vatican II. Certes, ce sont les évêques qui ont voté les textes. Certes, certains d'entre eux ont joué un rôle décisif, à commencer par le cardinal Lénart, lorsque, d'entrée de jeu, il mit en déroute les stratèges de la Curie qui, pour que rien ne change, avaient tout prévu en lieu et place de l'Esprit Saint pourtant invoqué et présent dans le collège épiscopal.

Mais, enfin, ce ne sont pas les évêques les plus décisifs du concile qui auraient eu l'idée de nier la part essentielle prise dans celui-ci par les théologiens, ces derniers étant précisément associés à chacun des évêques, qui les avaient choisis, pour les aider dans l'intelligence d'une loi à proposer à des fidèles

public débordant largement les limites de l'institution ecclésiastique, alors même que l'on constate un recul de la pratique religieuse ? Oui, à quoi tient ce succès, sinon à l'exceptionnelle vigueur de quelques grands théologiens, ceux qui ne considèrent pas leur fonction comme une sinécure reproductrice de formules stéréotypées, mais y voient une occasion merveilleuse d'inventer à l'écoute de Dieu ?

S'il est vrai que, dans ce genre de production, les réussites restent, cependant, infécondes (en particulier par suite d'un certain complexe à l'égard des sciences humaines), le fait est que, même de second ordre, les écrits des théologiens n'auraient pas tant de retentissement si, de leur côté, les témoignages de vigueur intellectuelle et spirituelle qu'on serait en droit d'attendre des membres du corps épiscopal n'étaient pas rarissimes.

Quant aux préposés à la « doctrine de la foi », leur cas me semble encore plus désespéré : qu'on me cite donc le titre d'un seul ouvrage notable qui ait franchi l'enceinte du Vatican produit par un de ces personnages. Tout se passe plutôt comme si, incapables d'aider par eux-mêmes à la diffusion des vérités de la foi, ils se chargeaient d'empêcher d'autres qu'eux de s'acquitter de ce qui — dans un tout autre sens, et celui-là légitime — pourrait être réellement le « Saint-Office » de mettre le peuple de Dieu en état de remplir sa fonction dans le monde.

Redouter le conformisme

Il ne saurait, en effet, être d'occultisme que celui qui nous ramène inlassablement à la création de l'Eglise, à ce geste brûlant de la Pentecôte, où l'Esprit, loin d'entraîner une seule tête, s'est répandu sur tous les disciples et s'est manifesté symboliquement par le don des langues.

C'est ce sens mystique de l'ouverture au monde qui constitue l'Eglise. C'est elle qui, en dépit de tout, fait encore aujourd'hui dire à tous les chrétiens dignes de ce nom : « Oui à l'Eglise ». Mais justement parce que l'Eglise est un « oui » à l'Esprit, elle est un « non » à tout ce qui n'est pas l'Esprit, le corollaire de notre « oui à l'Eglise » est un « non » catégorique à ce qui est la négation même de l'Eglise et qu'aucune forme, même hypocritement adoucie du péché contre l'Esprit ne saurait justifier : j'ai nommé l'Inquisition.

(1) Le Monde du 17 octobre 1979.

Une bataille perdue d'avance

par ROGER MEHL

UN chrétien protestant éprouve une gêne certaine à intervenir dans les affaires « intérieures » de l'Eglise catholique romaine. Pourtant la condamnation de Hans Kung, théologien de réputation mondiale, ne saurait le laisser indifférent. Telle est, en effet, la solidarité qui s'est nouée au sein de la chrétienté mondiale au cours des dernières décennies, que toute crise qui ébranle une Eglise concerne toutes les autres. *Nostra res agitat*. Sans nous prononcer sur le contenu des thèses qui sont reprochées au théologien de Tübingen par la Congrégation pour la doctrine de la foi, nous nous bornerons à quelques remarques de portée générale.

1) Il est maintenant tout à fait évident que le Saint-Office n'est pas mort, ou qu'il ressuscite de ses cendres. La Congrégation, en effet, reprend les méthodes qui étaient celles de l'ex-Saint-Office et dont on pouvait croire qu'après Vatican II, elles étaient définitivement condamnées. Or la Congrégation a plutôt aggravé ces méthodes, puisque tout se passe maintenant dans le secret. On peut dire que Hans Kung, comme Jacques Fohler, aurait été condamné sans qu'il y ait eu procès. L'Eglise catholique et le pape Jean-Paul II ont à cœur — ils l'ont prouvé — le respect des droits de l'homme dans la société. Mais, dans ce domaine, l'Eglise ne risque-t-elle pas de perdre son autorité et sa cré-

dibilité, si elle-même ne respecte pas, en son sein, ces mêmes droits de l'homme ? Est-il possible de tenir un double langage et de préconiser pour la société une morale qui n'est pas appliquée à l'intérieur de l'Eglise ? Le monde occidental qui doit tant au droit canonique romain ne peut-il pas légitimement s'étonner devant de tels faits ?

2) Le théologien Hans Kung remplissait dans l'Eglise une fonction critique. Il le faisait avec mesure et dignité comme un homme loyalement attaché à son Eglise. Les sanctions qui s'abattaient sur lui nous semblent remettre précisément en question cette fonction critique du théologien. Or celle-ci, indispensable dans toute Eglise, a une importance accrue dans une Eglise pourvue d'une structure hiérarchique et où existe un magistère doctrinal. Ce n'est pas un signe de santé, parce que c'est un signe de peur, lorsqu'une Eglise ne supporte plus l'exercice de la fonction critique des théologiens.

L'Eglise a pour tâche de confesser la foi qu'elle a reçue. La confession de la foi est toujours un dur combat. Elle n'est possible, ferme et joyeuse, que lorsque l'Eglise a eu le courage d'essayer le feu de la critique, de s'épurer elle-même au feu de la critique. Il fut un temps

où l'un des fonctions principales reconnues aux théologiens était de justifier, après coup, les formulations doctrinales de la hiérarchie. Ce temps est aujourd'hui révolu et il y a peu de chance qu'on parvienne à le faire renaître. Alors pourquoi livrer une bataille qui est d'avance perdue ?

3) Il est significatif que le premier reproche fait à Hans Kung par la Congrégation vise la mise en question de l'infaillibilité pontificale. Ce dogme, relativement récent (1870), était le couronnement d'un édifice monarchique construit au travers des siècles. Cet édifice, qui a eu sa grandeur, est aujourd'hui bien tétré. Le mouvement démocratique y a contribué. Mais plus profondément, ce qui rend l'édifice branlant, c'est que, de plus en plus nombreux, les laïcs ont pris conscience de leur indispensable participation au ministère sacerdotal de l'Eglise. Va-t-on, au moment où les structures de l'édifice monarchique sont ébranlées, s'efforcer à tout prix de maintenir intact son couronnement ? L'entreprise nous paraît d'autant plus illusoire que, fort agacement, la papauté n'a eu recours à ce dogme de l'infaillibilité que de façon rarissime. Tout s'est passé comme si ce dogme était apparu dangereux à peine proclamé.

Les sanctions prises contre Hans Kung ont donc une portée qui dépasse de beaucoup la personne de ce vaillant théologien.

LE MONDE
diplomatique

Numéro de janvier

TURQUIE :
JEUX SANGLANTS
CONTRE LA DÉMOCRATIE

(Reportage
de Maurice T. Maschino
et Frédéric M. Rabot)

Nicaragua : le sandinisme
face au poids des choses

(Jean Chesneaux)

Le numéro : 7 F

5, rue des Italiens

75437 Paris Cedex 08

Publication mensuelle du Monde
(En vente partout)

Édité par la S.A.R.L. Le Monde.
Gérants :
Jacques Fohler, directeur de la publication,
Jacques Sarragat.

Imprimerie
de « Monde »
S. F. des Italiens
PARIS-IX

Reproduction interdite de tous articles, sauf accord avec l'administration.
Commission paritaire n° 87437.

هكذا من الأصل

ASIE

L'INTERVENTION SOVIÉTIQUE EN AFGHANISTAN

New-Delhi exprime son inquiétude

Les réactions à l'intervention soviétique en Afghanistan sont pour la plupart négatives. Le P.C. britannique a qualifié d'« erreur » l'initiative de Moscou. En Pologne, le message de félicitations envoyé par M. Giersek au président afghan, M. Karmal, a été diffusé dimanche soir 30 décembre par l'agence PAP dans son service destiné à l'étranger mais n'a été mentionné ni dans la presse ni par la télévision. Le gouvernement finlandais, pour sa part, exprime, lundi, l'espoir que la situation en Afghanistan redevenue aussi vite que possible normale afin de permettre à l'U.R.S.S. de rappeler ses troupes.

Ainsi que la plupart des pays musulmans continuent de critiquer l'U.R.S.S. — en particulier l'Égypte, la Tunisie, la Jordanie, Oman, le Bangladesh, l'Indonésie, — le gouvernement sud-yéménite a félicité les autorités de Kaboul. — (A.F.P., U.P.I., A.P.)

De notre correspondant

New-Delhi. — Le gouvernement indien a demandé à l'Union soviétique de retirer le plus rapidement possible ses troupes d'Afghanistan, estimant que la présence de ces dernières pouvait avoir des conséquences « d'une grande portée » dans la région. La position du gouvernement indien a été exprimée par M. Charan Singh, premier ministre chargé d'expédier les affaires courantes en attendant le résultat des élections du 3 et 6 janvier, qui a convoqué l'ambassadeur de l'U.R.S.S. à sa résidence, lundi soir 31 décembre. Afin de lui faire part de la profonde inquiétude de son pays après l'intervention des troupes soviétiques en Afghanistan. M. Singh a rappelé à M. Vorontsov l'importance que l'Inde accordait à ses relations traditionnelles et amicales avec l'Afghanistan et qu'elle souhaitait voir renforcées par la présence de la non-alignement de ce pays. Le premier ministre a aussi relevé que le communisme connu publié en juin à l'issue de la visite à Moscou de M. Desai, alors chef du gouvernement, insistait

sur le fait que les deux pays étaient opposés à toute intervention étrangère dans les affaires intérieures de l'Afghanistan. New-Delhi a d'autre part exprimé à Washington l'inquiétude provoquée par l'annonce d'une éventuelle levée de l'embargo américain sur les fournitures d'armes au Pakistan. M. Gonzalez, l'un des secrétaires du ministère des affaires étrangères, a fait notamment observer que l'ambassadeur des États-Unis, M. Gohsen, que la fourniture d'armes au Pakistan avait toujours dans le passé, conduit à une augmentation de la tension dans le Sud. Tout en relevant que la cause immédiate invoquée pour la levée de l'embargo était la situation en Afghanistan, M. Gonzalez a estimé que la priorité était de restaurer une situation normale dans toute la région, y compris au Pakistan, et qu'une reprise des livraisons d'armes au Pakistan, à ce dernier ne contribuerait en aucune façon à faciliter ce processus.

PATRICK FRANCIS.

L'Inde aux urnes

(Suite de la première page.)

Finistère que de faire appel à M. Ram, le président pris à la fin août, la décision très controversée de dissoudre la Chambre. Aussi bien, pour la première fois de son histoire, l'Inde est-elle dirigée depuis cinq mois par un cabinet « minoritaire » ne rendant de compte à personne. On peut donc se demander ce qu'il restera au moment de la passation de pouvoir après les élections, les ministres démissionnant les uns après les autres pour rejoindre, principalement le Congrès Indire (C.I.).

M. Charan Singh, qui préside le gouvernement, le Lok Dal, le mouvement du peuple, est cependant l'un des trois « têtes d'affiche » — avec M. Ram et Mme Gandhi — de ces élections législatives. C'est par l'une de ces trois personnalités que sera désigné le futur premier ministre de l'Inde, d'où le tour très personnalisé pris par la campagne. Aucune de ces grandes figures indiennes ne vient renouveler la pensée politique de M. O. Singh, dont les chances sont très réduites — moins encore que les autres. Accroché à quelques dogmes, sans perspectives nationales et se cantonnant souvent au niveau de la politique politicienne, il a montré, en quelques mois, qu'à soixante-dix ans il n'était pas à la hauteur de la tâche au poste de premier ministre. « Politicien de troisième ordre », comme il a été dit, il a déjà même les Indiens qui voyaient initialement en lui un leader, ont commencé à le déserter. Mme Gandhi, en fait, M. C. Singh a fait preuve, comme son prédécesseur, M. Desai, de plus d'enthousiasme que de réalisme, au point de vouloir, au Congrès (U), du nom de son président, M. Ura, une personnalité du Sud, qui se sépara avec éclat de Mme Gandhi, les deux groupes de la minorité gouvernementale.

Le fait que la première mouture du projet électoral du Lok Dal prévoyait d'introduire les grèves et les manifestations « d'intérêt national » a été écarté, notamment, par les industriels et les commerçants, qui n'ont pas voulu, au regard de la situation de la paysannerie pauvre — n'a pas empêché les deux partis communistes de conclure des accords électoraux dans certaines circonscriptions avec le Lok Dal et le Congrès (U). C'est la première fois depuis 1973 que les deux P.C. vont ainsi, ensemble, au pouvoir. Le P.C. pro-soviétique tente de se refaire une image, la même ayant été passablement ternie par la « collaboration » sous l'étiquette d'urgence avec Mme Gandhi. Son président, M. S. Dange, qui aurait voulu que le parti continue de soutenir l'ancien premier ministre, qui semble toujours avoir la faveur de Moscou — alors que la majorité des dirigeants sont favorables au front de gauche, a dû récemment se démettre de la présidence (le 26 novembre). Le P.C. marxiste (indépendant) de Moscou et de Pékin, qui domine la vie politique au Bengale Occidental, au Kerala et à Tripura, espère que cette

alliance lui permettra d'étendre son influence dans d'autres régions du pays. Les deux P.C. sont bien les seuls à décerner — tactique électorale obligée — des lauriers à M. C. Singh, après l'avoir qualifié de « héros » pendant longtemps, et malgré l'anticommunisme notoire du premier ministre. Mais ils signifient ainsi leur opposition à la ligne du « communisme » — esprit d'antagonisme entre communautés — notamment religieuses du Jan Sangh, principale composante du Jan Dal, et à l'autoritarisme du chef du Congrès (I). Cette entente devrait leur permettre d'élargir sensiblement leur base nationale et de se trouver en position de jouer un rôle dans la nouvelle Chambre et peut-être de peser sur les décisions gouvernementales.

Autant M. C. Singh est rigide et un tantinet étroit d'esprit, autant le président du Janata, M. Ram, est modéré et pragmatique. Reputé bon gestionnaire, apaisant pour les industriels, apprécié des agriculteurs, il a été, pendant longtemps, commenté par les médias comme le meilleur ministre de la défense. M. Ram est une personnalité rassemblée, ouverte, pour peu que la possibilité lui en soit donnée, être un homme de rassemblement, de consensus. En fait, cet intouchable de soixante et onze ans, arrivé à deux doigts du pouvoir et qui a amassé une fortune personnelle en participant à tous les gouvernements depuis l'indépendance, s'identifie à la classe dominante indienne et a depuis belle lurette abandonné la défense exclusive de ses millions de compatriotes « hors castes » pour de plus grandes desseins. M. Ram a soutenu au gouvernement de Mme Gandhi son état d'urgence et n'a dénoncé ses « excès » que lorsqu'il a été élu à la présidence. Son départ du cabinet, à la veille des élections de 1977, a sans doute contribué à l'échec du « dictateur ». Aujourd'hui, il dénonce à son tour le désordre de M. C. Singh et de ses amis qui, fait étonnant, le Janata et va répétant, avec quelque ampleur dans la voix, que les élections auraient pu être évitées si le parti n'avait pas formé le gouvernement.

M. Ram se trouve, en effet, dans une position délicate. Le Janata comprend des conservateurs libéraux et un petit courant socialiste, mais son « noyau fort » est constitué du Jan Sangh, la force la plus puissante du mouvement hindouiste. M. C. Singh a pris récemment l'initiative de se rencontrer avec le mouvement pour quitter le Janata. Il est de fait que le Jan Sangh, à la fois un mouvement social-culturel et un mouvement politique, possède une organisation solide et des militants dévoués, avocats des valeurs hindouistes — un nombre desquelles le système des castes et ses rigueurs distinctives sociales — ainsi que d'un conservatisme musclé aux idées fortes, qui a la faveur des petits propriétaires, des artisans et des commerçants, se rendent compte qu'il n'en faut pas plus pour assurer que le Jan Sangh a mis la main sur le parti et prépare le terrain pour le retour de M. J. Ram, qui, après tout, montre des signes de fatigue.

Car l'ancien premier ministre, rejeté par le corps électoral en 1977, est revenu en scène au premier plan de la scène politique. Comment expliquer ce phénomène sinon par le charisme du personnage ? Ses discours, ses gestes, son comportement, est d'ailleurs si effrénée que l'on a pu dire qu'il était le seul à renouveler l'Inde. Celui-ci constitue d'abord une défense et illustration de l'état d'urgence, et, finalement, de l'état de crise, nous dit Mme Gandhi, « plus sérieuse », alors, encore qu'aujourd'hui. Si elle reconnaît que des erreurs, des bavures, ont pu être commises, elle en rejette la responsabilité sur l'intendance.

Vieillesse — elle a maintenant soixante-deux ans —, amère mais toujours souverainement arrogante, Mme Gandhi se présente en persécution, et affiche ce que les commentateurs indiens n'hésitent pas à appeler une certaine paranoïa. Abandonnée par le Congrès qui se sont rangés aux côtés de M. Ura, et dénoncent son « autoritarisme », n'ayant plus confiance qu'en quelques personnes — noyau formé d'indes, de conseillers, et de son fils, responsables des « excès » sous l'état d'urgence, qui lui sont d'autant plus restés fidèles pendant la traversée du désert qu'ils avaient tous des commodes à rendre à la justice, Mme Gandhi semble quelque peu sur la défensive. Les élections laissent par M. Desai et Singh et les familles attirantes de ces vieux politiciens alimentent, en revanche, tous ses dégoûts.

Mme Gandhi est toujours autant détestée des intellectuels et le leur rend bien, mais reste populaire dans la classe moyenne et les milieux très modestes, car son personnage a un côté mythique : c'est la fille de Nehru ; elle porte le nom de Gandhi (qui n'a aucun rapport avec celui du Mahatma), et c'est surtout une femme, facteur subjectif important dans un pays où les divinités féminines sont nombreuses dans la religion dominante, l'hindouisme.

Reste Sanjay, le fils cadet, trente-quatre ans, dont les bêtises politiques ont eu une large part dans l'échec de sa mère en 1977. Celle-ci le couvrait, le défend, et tend à minimiser son influence. « Sanjay joue le rôle de n'importe qui dans la famille », nous déclare-t-elle. Au début, il n'était pas du tout intéressé par la politique ; il a commencé à en faire lorsque le fusil menaçait par le jugement me condamnant pour fraude électorale en juin 1977. Il est « amérindien » dans le sens qu'il aime faire avec efficacité ce qu'on lui demande. C'est dans cet esprit qu'il s'est occupé du programme de contrôle des naissances. Les opérations de stérilisation forcées et d'assignation urbaine autoritaire ont beaucoup jeté le discrédit sur ce fils et hypothéquent encore les chances de Mme Gandhi. Battu aux élections de 1977, Sanjay tente à nouveau d'entrer au Parlement et d'acquiescer enfin à la légitimité qui lui manque. Mais il a adopté un « profil bas », car il est encore regardé comme la peste par une partie de la classe politique du Congrès (I) et de ses alliés, d'autant plus qu'il a imposé dans une circonscription sur huit environ « ses » candidats, généralement des jeunes « fonceurs » comme lui. « Si elle revient au pouvoir, Sanjay sera dans le sillage, nous déclare le professeur J.-D. Sethi, qui ajoute : « Il n'a aucun respect pour les institutions, aucune culture, ni expérience politique et pratique, un anticommunisme sommaire. Avec lui, c'est l'antichambre du fascisme. »

GERARD VIRATTE.

Prochain article :

LE PHÉNOMÈNE INDRA GANDHI

BANGKOK SUSPEND L'ÉVACUATION DES RÉFUGIÉS KHMERS VERS DES CAMPS SITUÉS À L'INTÉRIEUR DE LA THAÏLANDE

(De notre correspondant.)

Bangkok. — Le gouvernement thaïlandais a décidé de suspendre l'évacuation des réfugiés cambodgiens vers des camps situés à l'intérieur de son territoire, a déclaré lundi 31 décembre le maréchal Sittthi Sawetthi, chef du conseil national de défense et ministre chargé des réfugiés dans une interview au quotidien The Nation. Depuis deux mois, quel que soit le nombre de réfugiés qui ont été évacués des camps assistés par la communauté internationale, plusieurs centaines de milliers d'autres restent massés le long de la frontière. Ils constituent un rempart humain entre l'armée thaïlandaise et plusieurs divisions vietnamiennes.

La décision des autorités aurait été prise par crainte des « conséquences négatives » au cas où les Vietnamiens se rendraient maîtres de tout le Cambodge et parviendraient à sceller la frontière. Les militaires thaïlandais craignent d'être impliqués dans le développement d'une situation de type palestinien avec, sur leur territoire, des centaines de milliers de réfugiés permanents, des groupes de résistants recrutés et opérant à partir des camps et la perspective de représailles vietnamiennes.

Selon le maréchal Sittthi, des ordres ont déjà été donnés pour mettre fin aux transferts de populations vers le camp de Khao I Dang, où sont hébergés plus de quatre-vingt mille réfugiés. Celui de Sakao en compte plus de trente-quatre mille, essentiellement Khmers rouges.

En vue de dégager une solution intermédiaire, qui le déchargerait aussi bien des responsabilités que des risques inhérents à une politique d'accueil massif, le gouvernement de Bangkok a demandé au secrétaire général des Nations unies la création, dans les secteurs frontaliers, de « zones d'attente » sous la supervision d'observateurs de l'ONU. Cette proposition, qui n'est pas nouvelle, ne saurait prendre corps sans l'assentiment des autorités vietnamiennes de Phnom-Penh dans la mesure où ces « zones d'attente » déborderaient sur le territoire cambodgien. — R.-P. P.

(Publié)

« Le journal irakien AT-THAWRA est disponible dans tous les kiosques de Paris et de toutes les villes de France. »

Dix ans qui ont transformé le monde

II. — Paris gagnés et à gagner

par ANDRÉ FONTAINE

Après avoir noté les déceptions qui ont marqué la décennie 1970-1980 (« Le Monde » du 1^{er} janvier), André Fontaine dresse la liste des paris gagnés et à gagner.

On a beaucoup cité ces derniers mois la phrase de Claudel selon laquelle le pire n'est pas toujours sûr. Une série d'événements intervenus au cours des dix dernières années incitent à penser que le pessimisme engendré par tant de déceptions, par tant de statistiques angossantes sur l'ampleur des préparatifs de guerre et l'insécurité des progrès de la paix. La liste que l'on en fait ci-dessous n'a pas la prétention d'être plus exhaustive que le catalogue dressé hier des idées qui ont cessé d'être reçues.

ALLEMAGNE. — Son antagonisme avec l'U.R.S.S. et ses alliés paraissent irrévocables. Sous l'impulsion de Willy Brandt, elle s'est courageusement lancée dans une politique de normalisation qui lui a fait accepter le statu quo territorial en Europe centrale, sans renoncer pour autant formellement à l'idée de la réunification. Des relations étroites existent à présent entre la République fédérale et l'ensemble des pays du pacte de Varsovie, à commencer par l'Allemagne de l'Est. En contrepartie, le statut de Berlin-Ouest, que Staline puis Khrouchchev avaient tenté de soustraire à l'Occident, a été consolidé, et les échanges interallemands, tant personnels que commerciaux, se sont multipliés.

CHINE-JAPON. — Là aussi, l'antagonisme paraissait insurmontable. Les rivaux d'acier sont devenus des partenaires coopérant étroitement dans le domaine économique et même politique.

COMMUNICATIONS. — La multiplication des satellites-relais de télévision, l'information des moyens d'expression, ont entraîné un accroissement considérable du nombre d'informations mises à la disposition du public. Il reste, pour chacun, à s'y retrouver.

CULTURE. — La révolution technique — photographie, film, disque, cassette, radio, télévision, haute fidélité — a donné à la diffusion culturelle une dimension quantitative, voire qualitative, hors de proportion avec ce que les artistes et compositeurs des siècles écoulés auraient pu rêver. L'époque est aussi celle du livre de poche, des maisons de la culture, des théâtres de banlieue. Elle est encore plus peut-être celle de la musique, qui connaît, de la part de la jeunesse, un engouement sans précédent.

DEMOCRATIE. — Elle a triomphé là où on en avait perdu jusqu'au souvenir. Les trois pays d'Europe méditerranéenne qui vivaient sous un régime dictatorial, Grèce, Portugal, Espagne, ont été, au prix d'un minimum de heurts, des institutions représentatives auxquelles la population a manifesté, en de nombreuses occasions, notamment électorales, son vif attachement.

La démocratie a survécu en Inde à d'énormes difficultés économiques et à la brève tentative autoritaire de Mme Gandhi. Plusieurs pays du tiers-monde, comme le Sénégal, l'Égypte, le

Maroc, la Haute-Volta, le Brésil, la République dominicaine, ont adopté un système de pluralité des partis. Un embryon de débat démocratique s'est engagé en Chine.

DROITS DE L'HOMME. — Au-delà des adhésions partielles, les droits de l'homme ont été au centre de préoccupations fondamentales de l'humanité, alertée notamment par une organisation comme Amnesty International. La pression de l'opinion, jointe au courage des contestataires, a joué un rôle considérable pour contraindre les pouvoirs totalitaires à relâcher un certain nombre de prisonniers politiques. De ce point de vue, l'Inde, en 1978, du Soviétique Bonkovski, détenu en hôpital psychiatrique, contre le secrétaire général du P.C. chilien, Luis Corvalan, a pris valeur à la fois de victoire et de victoire. L'U.R.S.S. a dû, d'autre part, laisser partir plusieurs dizaines de milliers de Juifs. La pression de l'opinion, entraînant des interventions plus ou moins courtoises de l'Occident, a fortement contribué à la chute d'une série de dictatures sanglantes : Iran, Ouganda, Cambodge, Centrafrique, Guinée-Orientale, Nicaragua, pour ne citer que les exemples les plus récents.

ÉNERGIE. — Des quantités très importantes de pétrole ont été découvertes notamment au Mexique et en mer du Nord. Des réserves considérables existent au fond des mers, dans le grand Nord, dans les solistes ou les sables bitumineux, dont le coût d'extraction risque, il est vrai, d'être très élevé. Mais le pétrole a grandement contribué à abaisser le coût de l'énergie et à rendre rentables des procédés qui paraissent prohibitifs à l'heure de l'abandon de la bombe atomique. La nucléarité, la chimie, la liquéfaction du charbon, s'ajoutent pour rendre peu probable, à condition bien entendu d'un minimum d'organisation et d'esprit d'économie, une pénurie énergétique.

ÉGYPTES-ISRAËL. — Le monde arabe avait juré de ne jamais accepter l'existence d'Israël. Abdallah de Transjordanie avait payé de sa vie, en 1950, une tentative pour outrepasser cette règle. Cinq ans après la guerre de 1973, la plus dure qui ait opposé les deux peuples, le voyage de Sadate à Jérusalem, qui a été suivi par des dizaines de millions de personnes à travers le monde, grâce à la télévision, a montré qu'il n'y a pas, en politique, de jamais qui dure. Accueillie avec hostilité par le reste du monde arabe, promise à l'échec par beaucoup de commentateurs, la paix israélo-égyptienne se mue, doucement, sous l'aile américaine, en une alliance de fait. Il faudrait qu'Israël se décide à aller beaucoup plus loin pour qu'elle débouche sur la solution du problème palestinien, sans laquelle aucun règlement n'est concevable au Proche-Orient. Mais le fait est que l'idée d'une acceptation mutuelle par Israël du fait palestinien, et par les Palestiniens du fait israélien, ne cesse de gagner du terrain dans le monde, tandis que l'O.L.P. voit

de plus en plus sa représentation dans le monde arabe.

ENVIRONNEMENT. — Pour les pouvoirs publics, entreprises nationales ou privées, simples citoyens, au début de la décennie, poluésant à qui mieux mieux, de l'Amérique au Japon, de la terre et les eaux. Aujourd'hui, les écologistes sont devenus une force avec laquelle il faut compter, jusqu'à y compris dans certains pays occidentaux. Ils ont même fédérés, sur le plan politique, la nettoyage des lacs, des rivières et des mers a commencé, des services ont été imposés à l'industrie. Un vaste débat, est enfin engagé sur l'énergie nucléaire, qui a contraint les gouvernements états-unis et autrichiens à soumettre un référendum à la population. Les écologistes ont obtenu de la R.F.A. à retarder sa mise en œuvre. Reste évidemment à prouver, dans ce dernier cas, que d'un excès on n'est pas passé à un autre.

EUROPE. — Malgré son échec récent comme source de puissance politique et à plus forte raison, militaire, autonome, l'Europe conserve une force d'attraction, comme le montrent, après l'adhésion de la Grèce, celle de l'Irlande et du Danemark (1972), celle maintenant ratifiée de la Grèce et les candidatures de l'Espagne et du Portugal. Les accords d'association signés à Yaoundé, puis à Lomé, avec plusieurs dizaines de pays d'Afrique, des Caraïbes et du Pacifique, ont permis de maintenir, après l'adhésion de la Grèce, le statut de « chœur à M. Giscard d'Estaing » cher à M. Giscard d'Estaing, et le même sens. Le succès d'entreprises communes comme l'Alitalia ou la fusée Ariane, dans le domaine de la prépondérance américaine, était étonnant, donne une idée de ce que l'Europe pourrait faire si elle parvenait à s'entendre sur un programme commun minimum.

FRANCE. — Alors qu'elle avait dit au général de Gaulle d'échapper de justesse en 1958 en 1969 et en 1968 à la guerre civile, elle a supporté paisiblement les effets de sa disparition et conservé les institutions qu'il avait créées. Malgré l'arrivée au pouvoir d'hommes qui l'avaient ouvertement combattue, elle a maintenu son indépendance, notamment militaire, et les orientations essentielles de sa diplomatie, en particulier vis-à-vis du Proche-Orient et de l'O.R.S.S.

MOURUS. — Le monde occidental a connu une fantastique révolution des mœurs. On compte désormais sur les doigts les pays où le divorce, la contraception, l'avortement thérapeutique, ne sont pas interdits. Des dizaines de millions de couples, de par le monde, ont été libérés de l'angoisse de l'enfant non désiré. Le mariage n'est plus un sacrement, mais une affaire de confort. Les orientations de la condition des hommes, des femmes, des enfants, sont devenues de plus en plus libres. Les orientations de la condition des hommes, des femmes, des enfants, sont devenues de plus en plus libres. Les orientations de la condition des hommes, des femmes, des enfants, sont devenues de plus en plus libres.

FIN

50 من الأصل

Le Monde

politique

L'ALLOCATION DE VŒUX DU PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE

« L'équilibre du monde repose sur la capacité de sang-froid de quelques hommes »

Voici le texte intégral de l'allocation de vœux du président de la République diffusée lundi 31 décembre par la radio et la télévision :

« Français et Françaises, mes chers amis, je vous exprime les vœux très affectueux du président de la République pour une heureuse année 1980.

« Ces vœux, sans formalité ni protocole, s'adressent à toutes les Françaises et à tous les Français, quelles que soient leur condition, leur activité, leur croyance ou leurs opinions. Pour reprendre la devise de notre République, ce sont des vœux fraternels.

« Ces vœux de bonheur sont naturels pour ceux qui ont la chance d'avoir réuni autour d'eux leur famille ou la chaleur de leurs amis. Ils vont aussi à ceux qui passeront cette soirée dans la solitude, du fait de leur âge ou de leur isolement. Je les adresse aussi à nos compatriotes lointains des départements et territoires d'outre-mer, aux Français qui représentent la France à l'étranger, à ceux que le malheur a frappé en 1979, aux réfugiés politiques que vous avez généreusement accueillis, à celles et ceux qui souffrent dans leur santé ou dans leur liberté.

« A vous toutes et à vous tous, j'exprime les vœux du président de la République.

« Mais, dans ce monde dangereux, à un moment où l'on voit flamber le prix du pétrole et de l'or, vous êtes en droit de vous interroger : que signifient des vœux pour cette fin d'année ? Est-ce une illusion que l'on vous propose ? Que peut-on attendre en 1980 et pour les années 80 ?

« Je vais essayer de répondre à ces questions en quelques mots simples et brefs, parce que c'est pour vous une soirée de fête.

« 1980 nous apportera-t-elle la paix ou la guerre ? L'aggravation de la crise ou la sauvegarde de notre manière de vivre ?

« La paix ou la guerre ?

« La paix, je l'espère, et nous y travaillons.

« Le danger de guerre existe. Nous vivons dans une de ces périodes où l'équilibre du monde repose sur la capacité de sang-froid de quelques hommes. J'espère que la sagesse des dirigeants l'emportera.

« La France travaille pour la paix. Elle le fait dans l'immédiat par sa diplomatie ferme et réaliste et qui a contribué à écarter du continent africain les menaces de déstabilisation ; elle

le fait pour le futur par des initiatives telles que le dialogue Nord-Sud afin d'extirper les causes des inégalités et des tensions dans le monde.

« La crise ?

« Elle nous menace, en effet.

« Nous allons subir un nouveau choc, du fait de l'augmentation des prix du pétrole confirmée récemment à Caracas. La facture à payer pour la France et pour les Français sera plus lourde qu'en 1973-1974. Cela se sert à rien de le dissimuler ou de le nier.

« Mais la France n'est plus celle de 1973. Elle s'est transformée depuis, elle est plus réaliste et plus forte. Elle est mieux armée pour résister au choc.

« De tous les pays industriels, notre pays est celui qui s'est doté de la politique énergétique la plus complète. Nos centrales d'électricité, nucléaire, dont la sécurité fait l'objet, bien entendu, de toutes les précautions nécessaires, entrent progressivement en service. Elles ont déjà permis la création de cent mille emplois. En dix ans, de 1975 à 1985, elles représenteront une capacité équivalente à 45 millions de tonnes de pétrole par an. C'est un peu

comme si les Français avaient construit de leurs propres mains un gisement de pétrole capable de produire annuellement plus de la moitié de ce que nos voisins britanniques tirent de la mer du Nord, et un gisement qui, lui, ne s'épuisera pas.

« Pendant cette même période, notre industrie s'est transformée, s'est adaptée.

« L'a sidérurgie, agonisante l'an dernier, s'est heureusement ressaisie. Nous nous sommes placés systématiquement dans les secteurs de pointe avec cette année le succès commercial d'Alcatraz, le lancement réussi d'Airbus, le développement sans précédent de nos télécommunications et de notre informatique.

« Oui, les Français, en cinq ans, ont beaucoup travaillé et ils ont commencé à desserrer les contraintes de l'avenir.

« Pendant cette même période, nous avons poursuivi notre progrès social. Je le dis parce que, dans le tourbillon des critiques, les faits les plus simples sont parfois distordus ou voilés.

« De 1974 à 1979, la quantité de biens et de services produits en France — je le dis bien la quantité — a augmenté de 15 % et cette croissance a servi à réduire les inégalités dans le sein d'une

plus grande justice, car nous vivons dans une période de réduction des inégalités.

Des divisions dérisoires

« Quelques exemples : le pouvoir d'achat des personnes âgées les plus défavorisées — je parle bien de leur pouvoir d'achat — a été augmenté de 60 %. Le pouvoir d'achat du SMIC a été augmenté de 32 %. Le pouvoir d'achat des salariés des travailleurs a été augmenté de 22 %. Et dans le même temps, nous nous sommes engagés dans une politique d'ensemble de soutien des familles, cellules vivantes et chaleureuses de la société française.

« Malgré la crise, malgré les difficultés, la France a continué son progrès.

« Ce que nous avons fait, nous sommes décidés à le poursuivre. « Nous allons subir un nouveau choc pétrolier, nous allons connaître à nouveau le déficit de notre commerce extérieur, mais peu à peu nous rétablirons notre situation.

« Pourquoi ?

« Parce qu'il s'agit des Français et je voudrais vous dire un mot sur vous. Moi qui, du fait de mon ancien poste de président de la République, rencontre les

autres dirigeants, je suis fier de représenter les Français. Ce sont des gens sérieux et courageux, comme ils viennent de le démontrer face à la crise de l'énergie. Ils ont de grandes facultés d'adaptation et c'est pourquoi il ne faut pas les écraser sous les contraintes ou les formalités bureaucratiques. C'est un peuple généreux quand il le faut, et qui vient de le démontrer vis-à-vis des réfugiés du Sud-Est asiatique. C'est aussi un peuple qui dans les circonstances dangereuses, a l'instinct de son unité.

« En 1980, la France a besoin du sérieux, du courage, des facultés d'adaptation, de la générosité et de l'unité des Français.

« Quant à moi, je me consacrerai à cette recherche de l'unité entre les Français, de cette unité qui est la fois si nécessaire et si fond d'eux-mêmes, si désirée par les Français.

« Mes chers amis, je reviens à mes mots du début pour vous exprimer mes vœux très affectueux pour 1980.

« Bonne année à vous toutes et à vous tous, et aussi, maintenant, bonne soirée. »

Minimum vieillesse : promesse tenue, mais...

Promesse faite, promesse tenue. L'année 1979 a été marquée par la tenue de l'allocation de vœux du président de la République. Il s'agissait d'annoncer que le minimum vieillesse (13.24 F par jour) à 20 F avant la fin de la première année de son mandat et ce fut fait en avril 1979. Il s'agissait aussi — et à plusieurs reprises — de donner la priorité au relèvement de ces allocations minimales. Aujourd'hui, le président de la République peut, à juste titre, être un peu fier. Des 5 200 francs par an au début de 1974, les allocations minimales sont passées à 14 800 F en décembre 1979, soit une augmentation de 180 %, une amélioration en pouvoir d'achat d'environ 57 %, par rapport à mars 1974. M. Giscard d'Estaing avait parlé de 80 % sans préciser la date exacte de référence. Quel qu'il soit, l'effort en faveur des personnes les plus démunies demeure important et mérite en effet d'être souligné.

Mais le président de la République n'a pas abordé les conditions qui donnent droit à cette allocation. Les bénéficiaires, en effet, ne doivent pas disposer de ressources supérieures à un plafond. Or ce plafond, 15 500 francs par an au lieu

de 6 400 francs début 1974, a progressé moins vite que le minimum : + 142 % au lieu de + 180 %. Autrement dit, ce plafond, qui ne représentait plus que 57,80 % du SMIC au lieu de 58,8 % en 1973 et 76,7 en 1978, est à un niveau tel qu'un nombre sans doute non négligeable de personnes âgées ne peuvent plus avoir droit aux allocations minimales. A l'avenir, il serait donc souhaitable de donner un coup de pouce à ce plafond de ressources tout en continuant la politique de revalorisation du minimum. Car les progressions en pourcentage, aussi élevées soient-elles, ne doivent pas faire oublier que deux millions de personnes ne perçoivent en fait qu'un peu plus de la moitié du SMIC (54 %). Lorsque les prix des biens de première nécessité galopent, lorsque le coût du chauffage atteint des sommets, peuvent-ils vraiment vivre décemment avec la moitié d'un SMIC ?

L'opposition, qui demande de porter le minimum vieillesse à 70 % du 80 % du SMIC, ne fait, dans ce domaine, guère de démagogie. A moins que la proposition de financer cette mesure par un impôt sur la fortune comme le propose la gauche apparaisse insupportable. — J.-P.D.

(Suite de la première page.)

On se rappelle sa phrase fameuse, « le monde est malheureux... », il ne sait où il va », et, plus près de nous, l'interview qu'il donna à Paris-Match, en septembre dernier, sur la fin d'une certaine conception de la société.

Ces projections sur le futur lointain, certes de saison à l'heure d'une nouvelle décennie, n'ont pas pour lui le mérite, dans l'esprit de M. Giscard d'Estaing, d'inviter ses concitoyens à lever le nez de leur assiette. Elles inclinent, par leur dramatisation même, à pousser les Français vers ce futur où ils se sentent seuls. Ce n'est pas d'évoquer, comme pour exorciser la constata-tion déabusée de César à propos des Gaulois : « Tot capita, tot sensus » (Autant de têtes, autant d'opinions). Façon aussi de ramener à des sujets subalternes les graves querelles des philosophes ou les « affaires » qui ont ébloué le pouvoir.

Donner aux Français un peu plus le sens de leurs responsabilités à moyen ou long terme est plus nécessaire que de leur tendre un miroir où ils se voient seuls. On a fait le constat, et cela est évident, que les responsabilités des gouvernants. A l'heure des bilans, quel est-il ? Est-il exact que « la France est mieux armée pour résister au choc » qu'en 1973 ?

Incontestablement, son appareil industriel est en mesure de produire ce qu'il faut. On a fait le ménage, et parfois durement, si l'on se rappelle la manière dont on a traité le textile et la sidérurgie. Du coup, il est assez aisé de rendre compte que le potentiel d'investissement et la compétitivité de nos affaires sont meilleurs qu'en 1973. De même, des améliorations ont été constatées dans la manière de gérer les entreprises, de prendre des risques et notamment sur les marchés étrangers. Enfin, certains « patrons », de plus en plus nombreux, démentent la phrase de Montchrestien : « Les Français préfèrent vivre poitivement de quelque chose, plutôt

que de courir au loin des aventures commerciales. »

Les résultats sont là : nos exportations ont été plus vite que celles de l'Allemagne en 1979. Ce qui n'a pas empêché, étant donné la lecture pétrolière, d'enregistrer un déficit de 12 à 13 milliards de francs cette année. Il est beaucoup moins élevé que celui de 1974, qui avait avoisiné 19 milliards de francs, évidemment plus lourds que ceux d'aujourd'hui. Le rythme de l'inflation (11,5 %) est moins fort qu'en 1974 (15,2 %), mais plus élevé qu'en 1973 (7,3 %) et qu'en 1975 (9,6 %).

Si nos structures industrielles et commerciales, de même que nos succès dans les branches de pointe, permettent de dire que nous sommes en meilleure posture que lors du premier choc pétrolier d'il y a six ans, en revanche, rien ne laisse penser que nous saurons mieux nous servir de ces avantages pour éloigner les périls de 1980. Le nombre des chômeurs atteint le double de celui de 1974 (1 490 000 au lieu de 700 000). Est-ce là être mieux armé psychologiquement ? Il faudra s'attendre à un déficit commercial de 25 à 30 milliards en 1980, et la balance des paiements courants, qui était encore positive en 1979 (5 à 6 milliards), changera de signe en 1980 (déficit d'une dizaine de milliards). Est-ce là être économiquement mieux armé ?

L'expansion de 1979 n'a pas été médiocre pour un temps de crise (3,5 à 3,7 %) et « le pronostic pour l'année 1980 demeure optimiste pour le court terme, car le ralentissement consécutif au choc pétrolier est retardé par des achats d'anticipation et un gonflement des stocks. Mais plus le retournement de conjoncture tardera,

plus il sera brutal en raison du surcroît d'inflation qu'entraîneront les hausses pétrolières. » Ce n'est pas nous qui le disons, mais le bulletin de l'Union des Industries métallurgiques et minières, qui n'a que peu de rapports avec l'opposition.

Le même document constate que, pour les dix premiers mois de l'année, le salaire horaire dans ces industries a progressé, dans une région parisienne, de 3,9 % alors que la hausse du coût de la vie durant cette même période a été de 10,2 %. Le pouvoir d'achat n'a donc pu être maintenu. L'écart serait encore plus grand si on intégrait dans les variables la hausse des cotisations sociales.

Là, il n'y a donc pas de quoi paivoiser, et la réduction des inégalités — en ce qui concerne les salariés, ne parlons même pas de celles qui les affectent par rapport à d'autres professions — n'a touché que les cas extrêmes.

La sagesse des dirigeants n'est pas sollicitée que par la paix et la guerre. Elle est requise aussi pour le déroulement du quotidien. M. Giscard d'Estaing n'a pas cherché cette fois à rassurer les Français. Rendons-lui en grâce. Mais pour que ces vœux ne restent pas que des vœux pieux, il faudra aux responsables des vertus qu'ils ont trop peu manifestées jusqu'ici : celle de se porter en avant de l'événement plutôt que de parer aux coups, celle de soigner leurs réflexes et la terreur de leurs décisions, plutôt que d'attendre que messieurs les voisins commencent... surtout s'ils se situent outre-Rhin.

PIERRE DROUIN.

DANS LA PRESSE PARISIENNE

LE FIGARO : un silence remarquable. « Dans cette allocation, nulle mention n'a été faite de l'action du gouvernement après l'annonce de la loi de finances portative de la loi de finances pour 1980. Le Conseil constitutionnel risque fort de donner lieu à des interprétations politiques... ou politiques. » (PIERRE THIBON.)

L'HUMANITE : le menu et l'addition.

« M. Giscard d'Estaing affecte volontiers d'être un crû au-dessus de la mêlée. Au fond, on comprend. Il est des circonstances, en particulier pré-électorales, où le chef ne quitte pas ses jour-neaux et laisse au maître d'hôtel le soin, dévolu, de proposer le menu et d'avancer l'addition... Dans la mêlée, en effet, il y a depuis un an deux cent mille chômeurs de plus et dans quelques semaines un beau chiffre tout rond brulera au firmament des statistiques : deux millions. Dans la mêlée, les prix ont poursuivi sans s'essouffler leur belle ascension et la corbeille a progressé de 13 %. Dans la mêlée, la Sécurité sociale a été prise sous le feu des décrets de l'été, la sidérurgie française a été bombardée par les artisans européens installés à Bruxelles, dix mille maîtres auxiliaires ont été laissés pour compte à la rentrée, les retraités s'inquiètent, les vignerons aussi, et les étudiants et les chômeurs... »

« Il y a un an, le 31 décembre 1978, le président de la République annonçait, avec ses vœux, que la crise a commencé à reculer. L'année 1979 a été une année de l'année. Ce visionnaire a usé de l'année. » (OLAUDE COUBAND.)

1978-1980 UN SOUHAIT CONSTANT : L'UNITÉ...

Dans ses vœux pour 1978, M. Giscard d'Estaing déclarait : « Le bonheur pour la France, c'est la confiance et c'est l'unité. C'est votre expérience : lorsque une famille est divisée, lorsqu'elle se déchire, lorsqu'elle se dispute, il n'y a pas de bonheur possible. Ceci est également vrai pour la France. C'est pourquoi je lui souhaite, nous lui souhaitons davantage d'unité. »

Pour 1979, il disait : « Mon dernier souhait sera pour l'unité de la France. La France est, au total, malgré d'inutiles querelles, plus unie qu'il y a un an. On pouvait craindre qu'elle ne sorte déchirée du grand débat politique de mars dernier. La haine et la rancune pouvaient à nouveau diviser les Français. Mais le sens de l'unité — ce sens venu du fond des âges et qui est le certificat de naissance des nations, — le sens de l'unité l'a emporté grâce à des concours, je tiens à le dire, des uns et des autres. »

... ET UNE ILLUSION : LE REFLEX DE LA CRISE

Pour 1978 : « La confiance en elle-même, parce que nous traversons une époque difficile, qui est une époque d'évolution et d'adaptation dans le monde, à la recherche d'un nouvel équilibre. La France doit avoir confiance en elle-même, parce qu'elle est capable de surmonter ces difficultés. »

Pour 1979 : « A quelques signes, on reconnaît que cette crise commence à refluer lentement, comme une inondation qui se retire. Mais il faut diriger et hâter ce reflux pour réorganiser rapidement notre économie, développer l'emploi et aider les régions les plus touchées à reprendre confiance. Ce sera l'effort du gouvernement en 1979. S'il y parvient, avec le concours de tous, alors la France sortira plus forte de la crise. »

M. PIERRET (P.S.) : autosatisfaction.

M. Christian Pierret, député socialiste des Vosges, a déclaré : « En traçant avec désinvolture et un optimisme à toute épreuve le bilan de ces cinq années de septennat, le président de la République a ouvert la campagne des présidentielles et il a confirmé implicitement sa candidature. Son autosatisfaction ne peut plus tromper grand monde et, par une curieuse ironie de l'information, son intervention a été encadrée par des annonces de nouvelles hausses de prix en cascade marquant ainsi l'échec de toute une politique économique que lui-même, le Burro et le gouvernement s'obstinent à poursuivre en 1980, plaçant la France encore plus au bord de la faillite. »

« M. Raymond Barre s'est entretenu lundi 31 décembre avec M. Giscard d'Estaing et a déclaré en quittant l'Élysée que la France allait aborder l'année 1980 dans de meilleures conditions que 1979 grâce à l'œuvre d'un « assainissement » accompli au cours des douze derniers mois.

Libres opinions

Ils...

par BERTRAND FESSARD DE FOUCAULT

C'EST notre travers national que de croire au Bon Dieu, et en notre siècle matérialiste et érudit, ce dernier n'est plus au ciel, mais au gouvernement. Nous le prions, nous le critiquons, mais nous l'acceptons comme tel, nous dispensant de réfléchir sur notre responsabilité collective vis-à-vis du reste du monde et notre responsabilité individuelle dans la vie sociale de tous les jours. C'est le trait essentiel du sentiment qui s'achève par cette succession de discours et de votes (ou abstentions) préélectorales, qu'il nous engage à subir, à nous adapter, à espérer, à peut-être travailler en tant qu'agents économiques, mais à ne pas vouloir en tant que communauté et en tant que citoyens.

La guerre ou la paix tendraient à la capacité de sang-froid de quelques hommes — non à la maturité des opinions nationales, ou à la réforme des institutions internationales. La réponse française à la « crise » tiendrait dans « la politique de l'énergie la plus complète » — alors que l'uranium, on finira par l'épuiser, est lui aussi une matière première dont nous sommes peu pourvus.

Si « la France n'est plus celle de 1973 », si « elle est plus réaliste et plus forte » — loin de ceux qui l'ont précédée, — le tenant du titre, lui, n'a pas changé. Le syllogisme obsédant : je représente la France, les Français « ce sont des gens qui », donc, je suis quel'un qui... L'insécurité par omission : sur l'actualité la plus immédiate, au-delà de l'impasse parlementaire, reflet de la crise morale publique ; au-delà, le sursis français dans les affaires d'Iran et d'Afghanistan, l'intégration atlantique de notre diplomatie, après celle de nos plans et de nos armes. L'angélisme du cynisme prêchant l'unité parce que si la seconde tour de la prochaine élection présidentielle semble jouée d'avance, par contre, au premier, le président sortant risque de ne recueillir qu'une plus de suffrages que le « candidat le plus heureux » de 1974.

C'est le malheur de la France et des Français que notre époque demande tant l'initiative et l'imagination nationale et personnelle tandis que la pratique de nos institutions, renforcée par la domestication de l'information nous infantilise. La despotisme le plus éclairé consisterait, dans la décennie qui commence, à prêcher notre réveil, à annoncer des décisions, à nous en faire juges, au lieu de nous parler des Français « parce qu'il s'agit des Français », comme si nous ne l'étions pas, nous, ces Français. Deux siècles, bientôt après notre révolution, nous ne servirons donc plus qu'à la fierté du monarque ?

PLUSIEURS PERSONNALITÉS QUALIFIÉES SONT NOMMÉES DANS LES COMITÉS ÉCONOMIQUES ET SOCIAUX RÉGIONAUX

Conformément à l'article 2 alinéa 4 du décret du 5 septembre 1973 relatif aux comités économiques et sociaux, le premier ministre a nommé, par arrêté paru au « Journal officiel » du 29 décembre, les membres des comités devant y siéger au titre des personnalités qualifiées, en raison de leur qualité ou de leurs activités, concourant au développement de la région.

Comme les autres membres des comités économiques et sociaux, ces personnalités sont nommées pour cinq ans. Elles sont désignées par le premier ministre sur proposition des préfets, et leur nombre ne dépasse pas 10 % de l'ensemble des sièges.

Parmi les personnalités nouvelles figurent : en Aquitaine, M. René Magnan, président de la chambre d'agriculture de Dordogne ; en Bourgogne, M. Michel Dejuss, président de la caisse du

Crédit agricole de l'Yonne ; en Champagne-Ardenne, M. Christian Daillemour, président de la chambre régionale de commerce et d'industrie ; en Franche-Comté, M. Georges Bolard, chef de cabinet de M. Edgar Faure, président du conseil régional de la Franche-Comté ; en Lorraine, M. Pierre Dap, directeur général de la Banque populaire à Metz ; en Midi-Pyrénées, M. Jean-Baptiste Doumeng, P.-D. G. de la société Intergrara, membre du parti communiste, et Jean Serret, directeur de la Protection de la nature au ministère de l'environnement et du cadre de vie ; dans le Pays de la Loire, M. Albert Dassié, ancien député U.N.R. ; dans le Nord-Pas-de-Calais, M. Pierre Garoche, journaliste à l'« Est-Rain » ; en Rhône-Alpes, M. Gilles Brac, en la Perrière, P.-D. G. de la Société lyonnaise de dépôt et de crédit industriel.

550 من الأصل

Le Monde DE LA MÉDECINE

ON
à l'école privée
ration de l'enseignement
nense déception pour les mères
d'action laïque : un « affaiblissement
public »

décisions d'application de la loi
e conseil des ministres du 27
et 28 décembre), mettent un point
d'aide à l'enseignement privé. Mais
n'en est pas pour autant réglée la
dres réactions de deux organisations
at : la Fédération nationale des
enseignement libre catholique, d'une part, et
d'action laïque (CNAL), d'autre part.

TION NATIONALE
DE L'ENSEI-
GEMENT
CATHOLIQUE
de la
du 27 de-
la retraite
1982-1983, soit une
de 15 %.

SPORTS
La « corrida » de
L'AMERICAN
SUCCEDE A...

On avait, par exemple, vite
affirmé lors de la naissance du
scanner — et les médecins étaient
en cela fortement encouragés par
les industriels — que celui-ci
limitait fortement l'exposition du
malade aux rayons X, ou qu'il
supprimait presque totalement
l'utilisation de produits de
contraste. En fait, la dose de
rayons X infligée à un malade
pour un « examen scanner » (qui
comporte toujours plusieurs cou-

pes) est du même ordre de gran-
deur que pour un examen classi-
que ; et l'appel aux produits de
contraste (injectés par voie in-
traveineuse et non artérielle, ce
qui n'est certes pas négligeable)
est encore très courant.

Le bénéfice du scanner reste
néanmoins immense : dans le
domaine de la pathologie céré-
brale — le premier exploré, puis-
que les tout premiers appareils
étaient, pour des raisons techni-
ques, des « scanners-crâne » —
le scanner est d'ores et déjà un
outil privilégié. En particulier, il
permet une réduction très impor-
tante des artériographies, et
surtout la quasi-disparition des
encéphalographies gazeuses (in-
jection d'air dans les espaces in-
tracérébraux) extrêmement pénibles
pour le patient : d'où la
suppression de certains risques et,
dans la quasi-totalité des cas, de
jours d'hospitalisation. L'examen
au scanner se faisant de façon
« ambulatoire ».

D'autres progrès sont déjà
prévisibles, dus en particulier à
l'apparition de scanners « rap-
ides » capables de répéter une
même « coupe » toutes les deux
ou trois secondes : la seule infor-
mation que donne le scanner
étant la valeur de la densité des
organes explorés, une image de
légitime, soulignent les neuro-
radiologistes, peut, en l'absence
d'autres indications, suggérer
treize ou quatorze diagnostics
différents. Le « suivi » du dépla-
cement d'un produit de contraste,
grâce à des images « rapides »,
peut renseigner sur la vascula-
rization de la lésion (la manière
dont elle est irriguée par la cir-
culation sanguine), et donc per-
mettre de préciser le diagnostic.

L'extension rapide du champ
d'application du scanner au corps
entier, c'est-à-dire surtout au
thorax et à l'abdomen, a aussi
ouvert de nouvelles perspectives.
C'est ainsi que, selon certains
radiologistes, l'hypothèse d'un
cancer du poulmon ne devrait
plus, aujourd'hui, entraîner que
trois examens, tous praticables
en consultation externe : une
image « classique » des poulmons,
une bronchoscopie et un examen
scanner.

Mais c'est surtout dans la
pathologie de l'abdomen que
l'apport du scanner paraît évi-
dent, comme de très nombreuses
communications du congrès
d'Atlanta l'ont montré. Le scan-
ner, en effet, est particulièrement
bien adapté pour mettre
en évidence de faibles différences
de densité qui, au sein des
« organes mous » de l'abdomen —
foie, pancréas, reins, etc. — peu-
vent révéler des lésions suspectes.

Du scanner aux ultra-sons

Les techniques radiologiques modernes impliquent la définition de nouvelles « stratégies d'exploration »

L'ÉVOLUTION de la radio-
logie, depuis quatre ans en-
viron, semblait très large-
ment dominée par la découverte
du scanner : l'installation très
rapide de cette machine propre-
ment révolutionnaire dans les
établissements hospitaliers de la
plupart des pays développés — la
France accusait d'ailleurs un re-
tard certain — entraînaient un en-
thousiasme, fort justifié de la
part des nouveaux utilisateurs.
Plus sans doute que toute autre
nouauté en matière de radiolo-
gie, le scanner tend à modifier
la pratique journalière, puisqu'il
permet par exemple de supprimer
d'autres examens, ou de formu-
ler, dans certains cas, des diag-
nostics très précoces. Mais il est
clair qu'après avoir été tentés
de surestimer cette technique très
onéreuse (un scanner coûte de
2 à 4 millions de francs) les mé-
decins semblent aujourd'hui en
passer à définir peu à peu quelle
sera la « juste place » qui
doit être accordée au scanner
dans la panoplie des moyens
d'imagerie médicale.

Le renouveau de la podologie

La Fédération nationale
des podologues a récemment
réuni à Paris lors de ses
cinquièmes entretiens an-
nuels, huit cents praticiens
sous la présidence de
M. Jean Lou Emonet (Ros-
ny-sous-Bois). Les nouvelles
techniques d'appareillage et
les traitements récemment
mis au point ont été le
thème principal de cette
réunion.

La podologie n'est pas une
discipline récente mais elle
connait actuellement un renou-
veau certain que lui confèrent la
variété et le nombre accru de ses
applications.
Cinq mille podologues exercent
actuellement en France. Leur
fonction est de soulager les pa-
tients dont les douleurs relèvent
le plus souvent d'une pathologie
sans gravité mais responsable
d'une perturbation de la vie quo-
tidienne pouvant entraîner une
invalidité chez les personnes
âgées. La podologie de sinte-
resse qu'aux affections mécani-
ques, qui représentent, ont pré-
cisé les conférenciers, 95 % des
douleurs du pied. Ce sont les
femmes qui souffrent le plus fré-
quemment de cette pathologie.
Les exigences parfois incongrues
de la mode (talons hauts, chaus-
sures étroites au niveau de l'avant-
pied par exemple) ne sont pas
étrangères à cette fréquence
accrue dans la population fémi-
nine.

● L'ART PEDICURAL est le
plus ancien des quatre grands
groupes de possibilités thérapeu-
tiques. L'abrasion des cors aux
pieds, durillons ou kératomes
plantaires se fait à l'aide d'in-
struments plus ou moins sophis-
tiqués.
● LA RÉALISATION DE SE-
MELLES adaptées à tous les
troubles statiques du pied et qui
peuvent être portées dans des
chaussures de série représente
une deuxième possibilité d'inter-
vention. Ces semelles destinées
à soulager les affections épider-
miques donnent au pied des
appuis différenciés et permettent
ainsi de modifier la répartition
des charges.
Il faut noter, a signalé M. Ber-
nard Douliand (Paris), que des
chaussures et semelles ortho-
podiques sont abusivement pres-
crites aux enfants, très souvent

peut renseigner sur la vascula-
rization de la lésion (la manière
dont elle est irriguée par la cir-
culation sanguine), et donc per-
mettre de préciser le diagnostic.
L'extension rapide du champ
d'application du scanner au corps
entier, c'est-à-dire surtout au
thorax et à l'abdomen, a aussi
ouvert de nouvelles perspectives.
C'est ainsi que, selon certains
radiologistes, l'hypothèse d'un
cancer du poulmon ne devrait
plus, aujourd'hui, entraîner que
trois examens, tous praticables
en consultation externe : une
image « classique » des poulmons,
une bronchoscopie et un examen
scanner.

Mais c'est surtout dans la
pathologie de l'abdomen que
l'apport du scanner paraît évi-
dent, comme de très nombreuses
communications du congrès
d'Atlanta l'ont montré. Le scan-
ner, en effet, est particulièrement
bien adapté pour mettre
en évidence de faibles différences
de densité qui, au sein des
« organes mous » de l'abdomen —
foie, pancréas, reins, etc. — peu-
vent révéler des lésions suspectes.

Les progrès scientifiques ont contribué, ces
dernières années, à la mise au point, au béné-
fice des médecins et de leurs patients, de
nouvelles technologies d'imagerie médicale. La
panoplie, déjà multiple, dont disposent les
radiologistes s'est en particulier enrichie de
deux techniques qui ont aujourd'hui fait large-
ment leurs preuves : l'échographie, qui donne
des images en coupes du corps humain grâce
à l'usage des ultra-sons, et la scannographie
(ou tomodensitométrie) qui, utilisant des
rayons X, donne des coupes de l'organisme
extrêmement riches en informations ; cette
dernière technique a d'ailleurs été récemment
mise à l'honneur, puisque ses deux inventeurs
ont reçu le prix Nobel de médecine 1979.

La radiologie de papa est morte... serait-on
tenté de dire : comme dans bien d'autres
domaines de la médecine — et en particulier
tout ce qui touche aux phénomènes biolo-
giques — le praticien dispose aujourd'hui d'une
série de données nouvelles qu'il connaît mal :
l'usage du scanner et des ultra-sons, pour

ne citer que ces exemples, impose, en effet,
une approche anatomique par coupes, ce qui
n'était pas le cas des techniques anciennes, qui
tendaient à « plaquer » l'image d'une manière
plus proche de celle qui est familière au méde-
cin qui observe ou ausculte son patient.

L'évolution rapide des technologies d'ima-
gerie médicale n'est pas près de s'achever, si
l'on en croit les travaux du congrès annuel
de la Société radiologique d'Amérique du Nord
— Radiological Society of North America
(R.S.N.A.) — qui, réuni à Atlanta (Géorgie)
à la fin de novembre, est chaque année la plus
grande manifestation mondiale de la profes-
sion. Et les difficultés que connaissent les
médecins dans l'avenir pour choisir, face à
leurs malades, quels examens sont les plus
appropriés risquent de croître encore. D'autant
que les nouvelles techniques apparaissent de
plus en plus chères (moins si les bénéfices
qu'on peut en attendre croissent parallèlement)
alors même que le coût de la santé est un
facteur de plus en plus préoccupant.

Une telle approche « coté-
efficacité » paraît déjà assez
familière aux radiologistes amé-
ricains : il est vrai que ceux-ci,
même en milieu hospitalier, ont
le plus souvent une part de
responsabilité dans la rentabilité
de leur service, et que leurs ma-
lades supportent, parfois plus di-
rectement qu'en Europe, le coût
des examens très sophistiqués. Des
expériences très limitées ont lieu
en France sur de telles « straté-
gies de décision » (qui peuvent
aussi s'étendre aux examens bio-
logiques). La sophistication crois-
sante de l'imagerie médicale
obligera sans doute les médecins
à faire des progrès dans ce sens,
s'ils ne veulent pas que des
limites leur soient imposées d'en
haut, comme c'est actuellement
le cas pour le scanner (le nom-
bre de scanners est actuellement
limité, en France, par les pou-

voirs publics, à un pour un mil-
lion d'habitants : aux États-
Unis, on est proche de un pour
deux cent cinquante mille, ou
même deux fois plus sur la côte
ouest). Il semble, en tout cas,
que le temps est venu d'une
amélioration du dialogue entre
les cliniciens et les radiologistes,
qui se plaigent souvent d'être
considérés en « mine d'exécutants »
et non comme des
consultants ».

XAVIER WEEGER.

(1) Les appareils à ultra-sons sont
néanmoins moins chers que les
scanners. Mais ils tendent à être
de plus en plus complexes, notam-
ment par l'automatisation du ba-
layage permettant des images en
« temps réel » (qui montrent les or-
ganes en mouvement), très riches
de renseignements, par exemple en
pathologie vasculaire et cardiaque.
Ils sont cependant assez chers à
l'emploi, du moins en France, car
« gourmands » en « temps-médecin ».

Aujourd'hui et demain

ES radiologistes disposent
aujourd'hui de nombreuses
techniques :
● La radiologie « conven-
tionnelle » est déjà extrêmement
variée. Les amplitudes de
brillance, introduites après la
seconde guerre mondiale, ont
permis de réduire considéra-
blement les doses de rayons X. La
tomographie, par déplacement
du tube à rayons X et du film,
permet de faire apparaître les
structures internes de l'orga-
nisme à tous les niveaux de
profondeur. L'injection ou l'in-
gestion de produits de contraste
permet d'avoir des images plus
spécifiques d'un organe précis,
ou d'une structure déterminée
(par exemple : lymphographie :
examen du système lymphati-
que ; artériographie : examen
du système des vaisseaux san-
guins).

● La scannographie (scanner
ou tomodensitométrie) utilise
aussi des rayons X : réalisant
un balayage transversal du corps
par un faisceau très fin de
rayons X, cet appareil couplé
à un ordinateur calcule des
images qui sont des coupes de
l'organisme suivant des plans
perpendiculaires à l'axe prin-
cipal du corps.

● Les ultra-sons sont utilisés
sous différentes formes : la plus
courante est l'échographie qui
donne, comme le scanner, des
images en coupes de l'orga-
nisme. L'échographie est moins
riche en informations que le
scanner elle est cependant plus
souple d'emploi, le plan de
coupe pouvant être choisi libre-
ment et n'étant donc pas systé-

matiquement perpendiculaire à
l'axe du corps. Les ultra-sons,
déjà utilisés sous cette forme
en gynécologie-obstétrique et en
cardiologie, peuvent aussi être
utilisés dans des applications
particulières (mesure de débits
sanguins par effet Doppler, par
exemple).

● La médecine nucléaire
sous ce nom peuvent être ras-
semblées toute une série de
techniques (dont certaines peu-
vent avoir des applications thé-
rapeutiques et diagnostiques),
en particulier par l'utilisation de
faisceaux de particules — neu-
trons, ions (atomes chargés),
électrons ou positons (élec-
trons de charge positive). Dans
cette famille entre aussi l'utili-
sation des isotopes radioactifs
dont il est possible de suivre,
grâce à la radioactivité qu'ils
émettent, le trajet au sein de
l'organisme.

Cette dernière technique re-
lève en fait déjà de ce qu'on
pourrait appeler l'analyse bio-
logique *in situ*, qui permet de
savoir où se trouve une substance
déterminée, et ce qu'elle devient
(assimilation, élimination...). Dans
cette même voie, qui semble la
plus prometteuse pour l'avenir,
se situe la zoornucléographie
(le Monde du 31 mars 1979).

Utilisant le principe de la ré-
sonance magnétique nucléaire,
peut identifier dans un organe
la présence de tel ou tel atome
en mesurant la concentration.
Cette méthode, comme
d'autres utilisant, par exemple,
les ondes électromagnétiques
ultra-courtes (ondes radar), en
est encore au stade expé-
rimental.

L'ordinateur va-t-il tuer le film ?
LE film radiologique dispa-
raîtra-t-il un jour ? La
question doit être sérieu-
sément posée, si l'on en croit
le professeur Paul Capp, chef
du département de radiologie
de l'hôpital de l'université d'Ar-
izona aux États-Unis. Lors de
la conférence inaugurale du
congrès d'Atlanta, consacrée à
l'« image radiologique en
l'an 2000 », il a en effet indiqué
que son département, qui des-
sert un établissement de trois
cents lits, envisageait sérieuse-
ment de supprimer le film et de
le remplacer par un stockage
d'images sous forme informati-
que ; selon lui, les économies
réalisées pourraient être de
l'ordre de cinq millions de
dollars en dix ans (un peu plus
de vingt millions de francs).

Sans vouloir donner dans la
futurologie, il est clair que cette
prédiction a quelque chance de
se réaliser, en particulier si
l'on considère les possibilités
des « vidéodisques », qui, de la
taille d'un microillon, peuvent
être capables de stocker quel-
que cinquante mille images.

Le scanner va déjà dans ce
sens : les informations qu'il
donne sur la densité des tissus
sont très fines, et les images
qu'il utilise le médecin pour son
diagnostic — et qui seront
annexées au dossier du malade
sous forme de photos — n'en
représentent qu'une fraction :
le résultat complet d'un examen
par scanner ne peut être qu'une
information numérique très ri-
che, que seul l'ordinateur saura
utiliser. L'archivage des examens
par scanner se fait déjà sous
forme de bandes ou de disques
magnétiques.

Cela est notamment dû au
fait que l'œil n'est capable de
distinguer qu'une vingtaine de
nuances de gris, quand l'ordi-

Aujourd'hui et demain

ES radiologistes disposent
aujourd'hui de nombreuses
techniques :
● La radiologie « conven-
tionnelle » est déjà extrêmement
variée. Les amplitudes de
brillance, introduites après la
seconde guerre mondiale, ont
permis de réduire considéra-
blement les doses de rayons X. La
tomographie, par déplacement
du tube à rayons X et du film,
permet de faire apparaître les
structures internes de l'orga-
nisme à tous les niveaux de
profondeur. L'injection ou l'in-
gestion de produits de contraste
permet d'avoir des images plus
spécifiques d'un organe précis,
ou d'une structure déterminée
(par exemple : lymphographie :
examen du système lymphati-
que ; artériographie : examen
du système des vaisseaux san-
guins).

● La scannographie (scanner
ou tomodensitométrie) utilise
aussi des rayons X : réalisant
un balayage transversal du corps
par un faisceau très fin de
rayons X, cet appareil couplé
à un ordinateur calcule des
images qui sont des coupes de
l'organisme suivant des plans
perpendiculaires à l'axe prin-
cipal du corps.

● Les ultra-sons sont utilisés
sous différentes formes : la plus
courante est l'échographie qui
donne, comme le scanner, des
images en coupes de l'orga-
nisme. L'échographie est moins
riche en informations que le
scanner elle est cependant plus
souple d'emploi, le plan de
coupe pouvant être choisi libre-
ment et n'étant donc pas systé-

matiquement perpendiculaire à
l'axe du corps. Les ultra-sons,
déjà utilisés sous cette forme
en gynécologie-obstétrique et en
cardiologie, peuvent aussi être
utilisés dans des applications
particulières (mesure de débits
sanguins par effet Doppler, par
exemple).

● La médecine nucléaire
sous ce nom peuvent être ras-
semblées toute une série de
techniques (dont certaines peu-
vent avoir des applications thé-
rapeutiques et diagnostiques),
en particulier par l'utilisation de
faisceaux de particules — neu-
trons, ions (atomes chargés),
électrons ou positons (élec-
trons de charge positive). Dans
cette famille entre aussi l'utili-
sation des isotopes radioactifs
dont il est possible de suivre,
grâce à la radioactivité qu'ils
émettent, le trajet au sein de
l'organisme.

Cette dernière technique re-
lève en fait déjà de ce qu'on
pourrait appeler l'analyse bio-
logique *in situ*, qui permet de
savoir où se trouve une substance
déterminée, et ce qu'elle devient
(assimilation, élimination...). Dans
cette même voie, qui semble la
plus prometteuse pour l'avenir,
se situe la zoornucléographie
(le Monde du 31 mars 1979).

Utilisant le principe de la ré-
sonance magnétique nucléaire,
peut identifier dans un organe
la présence de tel ou tel atome
en mesurant la concentration.
Cette méthode, comme
d'autres utilisant, par exemple,
les ondes électromagnétiques
ultra-courtes (ondes radar), en
est encore au stade expé-
rimental.

L'ordinateur va-t-il tuer le film ?
LE film radiologique dispa-
raîtra-t-il un jour ? La
question doit être sérieu-
sément posée, si l'on en croit
le professeur Paul Capp, chef
du département de radiologie
de l'hôpital de l'université d'Ar-
izona aux États-Unis. Lors de
la conférence inaugurale du
congrès d'Atlanta, consacrée à
l'« image radiologique en
l'an 2000 », il a en effet indiqué
que son département, qui des-
sert un établissement de trois
cents lits, envisageait sérieuse-
ment de supprimer le film et de
le remplacer par un stockage
d'images sous forme informati-
que ; selon lui, les économies
réalisées pourraient être de
l'ordre de cinq millions de
dollars en dix ans (un peu plus
de vingt millions de francs).

Sans vouloir donner dans la
futurologie, il est clair que cette
prédiction a quelque chance de
se réaliser, en particulier si
l'on considère les possibilités
des « vidéodisques », qui, de la
taille d'un microillon, peuvent
être capables de stocker quel-
que cinquante mille images.

Le scanner va déjà dans ce
sens : les informations qu'il
donne sur la densité des tissus
sont très fines, et les images
qu'il utilise le médecin pour son
diagnostic — et qui seront
annexées au dossier du malade
sous forme de photos — n'en
représentent qu'une fraction :
le résultat complet d'un examen
par scanner ne peut être qu'une
information numérique très ri-
che, que seul l'ordinateur saura
utiliser. L'archivage des examens
par scanner se fait déjà sous
forme de bandes ou de disques
magnétiques.

Cela est notamment dû au
fait que l'œil n'est capable de
distinguer qu'une vingtaine de
nuances de gris, quand l'ordi-

La généralisation du «15» numéro unique pour les urgences médicales

RETARD OU ABANDON ?

L'ouverture d'un centre unique — le « 15 » — de réception des appels téléphoniques d'urgence médicale sur tout le territoire français, répondant aux grandes détresses et assurant, dans le même temps, une permanence des soins pour la médecine de ville, est-elle en voie d'abandon ou simplement retardée ?

En février 1979, le professeur Jean-Charles Sourdis, directeur général de la santé, commentant la circulaire envoyée aux autorités préfectorales par Mme Simone Veil, alors ministre de la santé et de la sécurité sociale, et qui définissait l'organisation et le fonctionnement du futur « 15 », avait annoncé que « les centres 15 qui commenceront à fonctionner dans quatre ou cinq dépar-

tements dès cette année (1979), notamment à Rouen, ne seront créés que là où existe un accord entre les deux médecines, hospitalière et libérale ». L'année 1979 est terminée, mais aucun centre n'a vu le jour. Il semble que ce retard soit moins dû à une collaboration difficile entre les médecins hospitaliers et libéraux qu'à des problèmes techniques et financiers qui, à l'époque, avaient été sous-estimés. Cependant, M. Jacques Barrot, ministre de la santé et de la sécurité sociale, a autorisé le 27 décembre, à titre expérimental, l'installation par les P.T.T. du centre 15 de Rouen qui couvrira trois cent cinquante communes et devrait être opérationnel vers juillet 1980.

DANS un immeuble d'une vingtaine d'étages à Paris, un jour de décembre, une femme qui vient d'avaler des comprimés pour mettre fin à ses jours est découverte par un agent du service de sécurité de cette tour. Elle est encore consciente. Le SAMU (Service d'aide médicale urgente) (1) de Paris est immédiatement alerté. Le médecin chargé de la régulation des appels, après s'être enquis de l'état de cette femme, décide d'envoyer une ambulance privée avec deux ambulanciers diplômés. Celle-ci arrive mais, étonnamment, une voiture de pompiers (auti hommes) et un car de Police secours (six policiers) se rendent aussi sur les lieux. Les pompiers interdisent l'accès de l'immeuble aux deux ambulanciers envoyés par le SAMU car ils ont appelé une ambulance de réanimation. Entre-temps, la police prévient le SAMU, qui décide alors d'envoyer une ambulance de réanimation qui comprend un médecin, un étudiant hospitalier et deux ambulanciers.

Ainsi pour ce cas qui, au départ, ne nécessitait le déplacement que d'une ambulance, cinq véhicules, dont deux ambulances de réanimation, et quatre personnes se sont déplacés. Une telle incoordination des services

d'urgence à Paris n'est pas exceptionnelle, et ce genre de péripétie, qui retarde l'arrivée des patients à l'hôpital, se produit plusieurs fois par semaine. La centralisation des appels et leur triage par un auxiliaire médical formé spécialement et aidé par un médecin sont, pour ces raisons, vivement souhaités par les médecins du SAMU 75. Pour le docteur Martines (SAMU 75) le 15 devrait permettre non seulement d'envoyer le moyen de secours approprié, mais aussi d'organiser un gain de temps et d'argent, mais aussi de dédramatiser les situations par des conseils urgents élémentaires.

Pour expliquer le retard dans la mise en service de ce numéro unique, le professeur Pierre Eugène (SAMU 94) souligne qu'il n'y a eu aucune étude technique et technique. Ainsi, le ministère se trouve dans une situation qu'il n'avait pas prévue. Théoriquement, précise le professeur Eugène, le nombre d'appels que recevrait le 15 est estimé à six pour cent habitants, soit, par exemple, pour le Val-de-Marne, 75 000 appels par an, alors qu'en 1979 le SAMU 94 n'en a reçu que 18 000. Pour le 15 du Val-de-Marne, il faudrait donc au minimum doubler le nombre des standardistes, ce qui représenterait un coût annuel de 542 880 francs (des charges sociales et l'indice moyen de carrière étant inclus).

Ces problèmes financiers s'ajoutent aux problèmes techniques propres aux P.T.T. : il s'agit, en effet, techniquement très complexe et coûteux de relier, par l'intermédiaire du 15, les postes d'un département à un seul centre de recueil (les centraux téléphoniques ne couvrant pas exactement les mêmes zones que les départements).

En revanche, la collaboration entre médecine de ville et médecine hospitalière, qui avait paru être un obstacle majeur, s'est déjà réalisée dans certains SAMU.

A Créteil, par exemple, des généralistes installés dans le Val-de-Marne et réunis au sein de l'ASSUM 94 (Association des médecins de ville et d'urgence médicale du Val-de-Marne),

prennent des gardes au standard téléphonique du SAMU 94. Ils disposent de plusieurs voitures légères, et s'occupent des appels qui ne nécessitent pas l'intervention des moyens médicaux lourds.

Cependant, lorsqu'une hospitalisation est nécessaire, la collaboration entre les établissements privés et publics n'est pas aussi bonne. En effet, dans le Val-de-Marne, les interventions du SAMU se soldent, dans la majorité des cas, par un transport du patient vers un hôpital public. Ce qui est sensible à la difficulté qu'ont les médecins du SAMU et de l'ASSUM à joindre rapidement les chirurgiens ou anesthésistes des établissements privés. La création de lignes téléphoniques directes entre les cliniques et le SAMU permettrait de faire participer au système celles qui le désirent.

A Rouen où des généralistes sont réunis au sein de l'ARIM (Association rouennaise pour les urgences médicales), le système est comparable. Mais, cette collaboration française n'est pas encore le cas dans tous les SAMU.

Un ministère de la santé et de la sécurité sociale, on l'a vu, ne peut que constater l'absence d'entente, des difficultés dans l'installation des centres 15 étaient apparues et que, dans la conjoncture actuelle d'austérité, il fallait faire preuve de prudence. Quatre centres expérimentaux seulement devraient être ouverts en 1980. A Rouen, en juillet 1980, puis à Troyes, et peut-être à Grenoble. Et ce n'est qu'après examen des résultats obtenus par ces quatre centres que sera décidée l'abandon ou le maintien du système. Si l'expérience est concluante, Paris, qui compte de nombreux services d'urgence privés et publics, devrait être une des premières villes à disposer du 15, précise-t-on au ministère.

(1) On compte actuellement soixante-cinq SAMU (cinq nouveaux devraient être créés au premier trimestre 1980) dans tous les départements devant avoir un SAMU au début de 1981 et deux cents SAMU (Service médical d'urgence et de réanimation).

Épilepsie et violence

L'épilepsie (1) peut-elle être dans certains cas à l'origine d'une violence criminelle ? La fureur épileptique si abondamment décrite dans les ouvrages médicaux anciens repose-t-elle sur une réalité tangible ? A cette interrogation, qui était le thème de la réunion

organisée récemment à l'hôpital de la Salpêtrière par la Ligue française contre l'épilepsie, tous les orateurs, des épileptologues aux psychiatres des établissements pénitentiaires ou des tribunaux en passant par un magistrat et un avocat, ont tous répondu par la négative.

Un mythe à détruire

L'ASSOCIATION entre épilepsie et violence est encore largement répandue dans l'opinion publique. Plusieurs participants au colloque se sont inquiétés, à cet égard, de la diffusion d'informations fausses à ce sujet par la presse. C'est dans un tel contexte que s'est tenue la réunion épileptique. Le sujet alors attaqué, détruit, incendié, violé ou tué. Ces informations erronées ne sont pas seulement véhiculées par les mass media. Le docteur Meurisse, récemment interrogé sur la « responsabilité pénale de l'épileptique », à l'occasion d'un

examen de sciences pénales et criminologiques, et répondant que cette responsabilité ne lui semblait pas a priori différente de celle de l'ensemble de la population, s'entendit répondre par l'examinateur : « L'épileptique, parce qu'il est épileptique, est un criminel en puissance, mais, heureusement pour lui, il est irresponsable et doit donc être traité comme tel ». Le docteur Pierre Muller, professeur de médecine légale et sociale, a indiqué, pour sa part, que, dans de nombreux procès criminels, l'épilepsie garde ce caractère terrifiant auquel contribue désormais la description « scientifique » des manifestations électriques — certains parlent d'« orages électriques » — mises en évidence dans le cerveau de ces malades par l'électroencéphalogramme.

L'existence d'une certaine dangerosité de l'épileptique ne peut cependant pas être totalement réfutée, ont indiqué plusieurs orateurs. Le professeur Henri Gastaut (Marseille) n'a noté aucun comportement agressif spontané, mais des automatismes de défense apparaissent parfois chez un sujet qui, dans la confusion de son esprit, se croit agressé lorsqu'on le réprimande ou qu'on le maintient pour l'empêcher d'agir de manière incohérente. A cet égard, les épileptiques manifestent moins souvent des signes d'agressivité lorsqu'ils sont au sein de leur famille. Celle-ci a, en effet, une attitude adaptée et ne tente pas de contenir l'agitation de ces malades.

Seulement quarante-deux épileptiques, a rapporté le docteur Benzezech, étaient internés au 31 décembre 1976 dans les services psychiatriques de sûreté français qui accueillent les malades mentaux difficiles ou dangereux âgés de plus de seize ans. Pour ces trois dernières années, quarante-cinq épileptiques ont été admis dans ces services, ce qui représente une moyenne de quinze admissions par an. Il serait cependant hâtif de croire que les malades internés dans ces conditions le sont du fait de leur épilepsie. La cause, dans de nombreux cas, est due à une pathologie associée dans laquelle l'alcoolisme occupe une grande place.

« Il est possible, a conclu le professeur Henri Gastaut, que le besoin ou le souhait d'impliquer la crise d'épilepsie comme seule responsable des crimes les plus épouvantables hante moins à la volonté de défendre un coupable qu'à celle de disculper l'humanité. En effet, cette implication permet de soustraire l'assassin à sa condition humaine au moment du crime qui aurait été commis par un automate aux commandes déréglées par la décharge épileptique. Mais quelles que soient les raisons qui l'expliquent, une exploitation aussi erronée des éventuelles conséquences d'une crise épileptique porte grand préjudice aux innombrables malades épileptiques. »

Dr PHILIPPE LEDUC.

(1) On compte actuellement en France environ trois cent cinquante épileptiques soumis à un traitement.

TÉMOIGNAGE

Le médecin, le malade et la conduite automobile

UN cas médical me suggère quelques réflexions dont je veux vous faire part.

Il s'agit d'une femme de quatre-vingts ans, bien portante jusqu'à mais qui, vers soixante-dix ans, a présenté des équivalents d'épilepsie. Bien équilibrée grâce aux barbituriques, cet état ne posait pas de problèmes tant que son mari vivait ; c'est lui qui conduisait la voiture et, moyennant une « absence » de très longs intervalles, tout allait bien. Mais le mari est mort depuis deux ans, et la malade vient de faire une « absence » brutale — des voisines l'ont trouvée chez elle sans conscience. Si cela s'était produit au volant de sa voiture qu'elle conduisait à nouveau depuis la mort de son mari, cela provoquerait un accident de plus avec quelques morts probables.

La crise passée, tout est rentré dans l'ordre ; la malade va bien et continue à prendre des barbituriques — restant à la merci d'un « oubli pulsatoire » habilement évité par son mari. Je lui ai expliqué pourquoi, en la mettant en face de ses responsabilités : mais elle ne se sent pas malade, ne trouve alarmiste et se sent prête à reprendre la conduite de sa voiture. Elle ne s'est pas rendue compte de la gravité de la situation, elle a recommencé à conduire sans s'être rendue compte de la gravité de la situation, elle a recommencé à conduire sans s'être rendue compte de la gravité de la situation.

Liée par le secret professionnel, que puis-je faire de plus ?

Il ne s'agit pas d'un cas exceptionnel, et il est certain que bien des accidents qu'on explique par « la perte du contrôle de la voiture », sont

due à un équivalent épileptique survenant au volant. Devant le mal, quel remède proposer ?

● Un examen médical régulier pour tous les conducteurs n'y changerait rien tant que le médecin reste soumis au secret professionnel.

● Faire repasser périodiquement le permis de conduire ? Ce n'est matériellement pas possible et cela ne servirait à rien, puisque entre deux équivalents la malade reste un bon chauffeur.

● Que tout médecin soit tenu à appliquer un tampon particulier sur le permis de conduire des chauffeurs qui peuvent être dangereux ? C'est la porte ouverte à l'arbitraire et une entorse certaine au secret professionnel qui soulèvera un tollé général.

● Créer une commission chargée de révéler le sens social des chauffeurs récalcitrants persuadés qu'ils sont incapables de causer un accident ? On est en pleine utopie. Mais encore une fois, que faire ?

La seule solution serait l'obligation faite aux médecins de désigner les sujets crypto-épileptiques susceptibles d'avoir au volant une crise que rien ne peut annoncer. Mais c'est une dérogation au secret professionnel, dont, par ailleurs, on conçoit la nécessité.

Au moment où les accidents de la route prennent les proportions d'un fléau social, il y a là un problème grave qui ne peut être résolu à la légère. En tout cas, la question mérite d'être posée.

Dr C. B. (Seine-Maritime)

CLINIQUE LA MÉTAIRIE

CH-1200 NYON (Suisse)
Léon Léman - Tél. 1941/22.01.15.31
Dr G.W. Samadani, médecin-dir.
Etablissement médical privé de premier ordre pour les affections du système nerveux.
Chimiothérapie - Psychothérapie
Traitement des tumeurs
Désintoxications - Traitement de l'obésité - Psycho-somatisme - Physiothérapie - Sports

Histologie fonctionnelle manuel et atlas

P.R. Wheeler / H.G. Burkitt / V.G. Daniels

traduction Dr J. Bellot, F. Lange (CHU H. Mondor)

un manuel, mais aussi 539 illustrations dont 387 en couleurs

histologie fonctionnelle
MANUEL ET ATLAS

Prix en nos magasins 180 F

MEDSI
MEDSI 31, RUE FAUGUERE 75015 PARIS

HYGIÈNE ALIMENTAIRE ET DONNÉES SOCIOLOGIQUES

INFORMER SUR LA CONSOMMATION DE LIPIDES

Les lipides fournissent actuellement en France un peu plus de 40 % de l'apport énergétique total de la ration alimentaire. Or les spécialistes en nutrition estiment qu'il serait nécessaire de ramener cette proportion à 30 ou 35 % dans l'espoir de réduire la fréquence de certaines

pathologies (notamment les affections cardio-vasculaires). Mais 60 % environ des graisses ingérées le sont sous une forme cachée (viande, produits laitiers, etc.). Il serait donc plus simple de diminuer la quantité des graisses « visibles » dans l'alimentation actuelle ou d'en modifier les caractéristiques (en augmen-

tant, en particulier, la proportion d'éléments réputés moins nocifs pour le système cardio-vasculaire). La margarine, dont la composition peut être adaptée en fonction des besoins économiques mais aussi nutritionnels, paraît être, à cet égard, très intéressante.

LORS des journées d'information sur les margarines, organisées les 17 et 18 décembre, à Paris, par l'Institut des corps gras (1), plusieurs orateurs ont souligné que l'information du consommateur, nécessaire au changement d'habitudes alimentaires néfastes, est insuffisante et parfois même, a déclaré M. Depiedt (Institut national de la consommation, Paris), à la limite de la « tromperie ».

Dans cette optique, la margarine devrait prétendre à une place de choix. Aux États-Unis, par exemple, elle a presque complètement remplacé le beurre. En 1975, un Américain consommait 24 livres de margarine et 17,9 livres de beurre par an. En 1987, la consommation de ces deux produits était comparable (25 livres). Actuellement, les Américains consomment trois fois plus de margarine que de beurre. Cette augmentation considérable de la consommation de margarine a été rendue possible notamment par deux caractéristiques de ce corps gras : sa possibilité d'être tartifié à la sortie du réfrigérateur et surtout sa richesse en acides gras (2) poly-insaturés (au contraire du beurre),

donnant une importante campagne d'information du public a été lancée aux États-Unis, l'intérêt dans la lutte contre les maladies cardio-vasculaires.

En effet, les acides gras poly-insaturés diminuent le taux du cholestérol circulant dans le sang, a précisé le professeur H. Bour (Institut de diététique, Hôtel-Dieu, Paris), et plusieurs études épidémiologiques de prévention ont montré que la diminution des acides gras saturés du régime, l'augmentation des acides gras poly-insaturés diminuent la mortalité par infarctus du myocarde et par cancer. Il a aussi noté que les acides gras saturés sont thrombogènes, c'est-à-dire favorisent la formation de caillots sanguins, et que les acides gras poly-insaturés s'opposent à cette action. Mais, a rappelé le professeur Bour, un excès d'acides gras poly-insaturés peut aussi entraîner l'apparition de certains troubles : augmentation de l'incidence de la lithase biliaire, par exemple. L'équation de Keys, qui établit la proportion des différents types d'acides gras dans l'alimentation, paraît rester valable : un tiers de saturés, un tiers de mono-insaturés et un tiers de poly-

insaturés, soit un rapport souhaitable d'insaturés et de saturés de deux sur un.

Il peut, d'autre part, être souhaitable, dans les sociétés industrialisées, où l'homme, de plus en plus sédentaire, a un besoin moindre d'apports énergétiques, de diminuer la quantité de calories des aliments tout en conservant le volume apparent, facteur essentiel de la satiété et du confort gastrique. Les margarines « basses calories » peuvent être utilisées dans ce but, a souligné le professeur Bour : elles contiennent deux fois moins de graisses que les autres et plus d'eau.

Produits de régime et libre choix

Il ne faudrait cependant pas que, par le truchement d'aliments « basses calories », de nombreux consommateurs reprennent une alimentation « stricte », notamment en oligo-éléments et en vitamines. La mise sur le marché de tels aliments devrait donc être limitée à des produits de régime, dans un premier temps. L'information du public, insuffisante actuellement, pourrait permettre

ensuite un libre choix du consommateur. L'étiquetage sur les margarines est certainement un bon procédé, et nous a déclaré M. Jean-Pierre Wolff (directeur de l'Institut des corps gras), si la mention sur l'emballage des différents composants de la margarine soulève des difficultés majeures, en raison de la variation de ces derniers en fonction des aléas des marchés économiques, il semble possible d'indiquer les différences proportionnelles d'acides gras saturés ou insaturés. Cela constituerait un progrès important, et chaque consommateur pourrait adapter, avec les conseils de son médecin, sa ration en différents types d'acides gras en fonction de ses propres facteurs de risques cardio-vasculaires et de son mode d'alimentation.

Dr Ph. L.

(1) L'Institut des corps gras est un organisme de recherche professionnelle financé essentiellement par le taxe parafiscale prélevée chez tous les producteurs de corps gras. Ces cotisations obligatoires assurent une indépendance réelle de l'Institut par rapport aux industriels. 10, rue de la Paix, 75002 Paris.

(2) Les acides gras sont des molécules variables de lipides, leur donnant leurs caractéristiques physico-chimiques et nutritionnelles.

هكذا من الأصل

Fessenheim n'est plus « top secret »

هكذا من الأصل

هكذا من الأمل

Le Monde

économie

ÉTRANGER

AFFAIRES

En Yougoslavie

Le gouvernement a dû recourir à des procédures exceptionnelles pour faire adopter le Plan

Belgrade. — Événement sans précédent en Yougoslavie : pour assurer avant le 1^{er} janvier l'adoption du plan 1980, sur lequel les représentants des républiques fédérées et des régions autonomes ne parvenaient pas à se mettre d'accord à l'Assemblée nationale, le gouvernement a dû recourir à une procédure d'exception.

De notre correspondant

Le plan annuel, fruit d'un long travail et de vastes consultations, ne peut entrer en vigueur qu'après son adoption par le Conseil des républiques et des régions autonomes (l'une des deux chambres de l'Assemblée nationale), qui dispose d'un droit de veto. « Ce n'est pas d'une seule région autonome ou d'une seule république que l'on peut attendre la mise au point d'un tel projet », a déclaré le ministre de l'Économie, M. Stokich, lors d'une conférence de presse.

Il a présenté le dossier, comme l'autorise l'article 301 de la Constitution, à la direction collégiale de l'État, qui lui a donné gain de cause. Cette intervention a permis de sortir de l'impasse parlementaire et d'éviter la menace de voir le pays aborder la nouvelle année sans ce document de base de son développement.

La répartition des sacrifices

Dans sa première partie, le plan détermine les grands objectifs pour 1980. Tous les intervenants dans la vie économique sont invités à accroître les exportations et à restreindre les importations, afin de réduire l'inquiétant déficit de la balance des paiements, de comprimer les investissements et la consommation pour lutter contre l'inflation (elle aura été, en 1979, de 25 %).

se sont d'autant plus compliquées que le gouvernement avait insisté sur la nécessité de ramener le déficit de la balance des paiements à 2 milliards de dollars en 1980, contre 3,2 milliards de dollars en 1979. Les représentants de plusieurs républiques ont estimé que cette réduction entraînerait d'importantes restrictions dans les importations de machines et de matières premières qui entraveraient le développement, voire le fonctionnement de leur industrie.

Après de nombreuses réunions, dont quelques-unes se sont déroulées tard dans la nuit, les représentants aux usages parlementaires depuis la guerre (lorsque le plan était adopté en séance plénière à main levée et sans autre procédure), il fut décidé que le budget serait limité à 132,2 milliards de dinars, soit 4 milliards de moins que prévu, mais 25 % de plus que le budget de 1979.

Faute de trouver un terrain d'entente global, le gouvernement a fait intervenir la direction collégiale de l'État. La décision, celle-ci a cependant un caractère provisoire. Elle sera abrogée dès que les républiques et les régions autonomes parviendront à un accord, ce qui n'aura sûrement pas lieu prochainement. En attendant, quelques-unes des difficultés, surtout dans les échanges avec l'étranger, seront réglées par voie administrative, ce qui constituera une entorse au principe de l'autogestion.

PAUL YANKOVITCH.

LA R.F.A. ET LA SUISSE TAXENT LES TRANSACTIONS SUR L'OR

Sur les marchés internationaux, c'est le 1^{er} janvier, l'or a terminé l'année 1979 en établissant de nouveaux records historiques. A Londres, l'once de 31,103 grammes a atteint 326,5 dollars, et 333 dollars à New-York. A Francfort, une véritable ruée de dernière heure s'est produite le jour de la Saint-Sylvestre, les autorités financières ayant décidé d'instaurer, à partir du 1^{er} janvier, une taxe de 16,5 % sur les transactions de métal jaune.

ÉNERGIE

Le prix du pétrole

(Suite de la première page.) Il reste à savoir si une telle anarchie — deux pétroles de même qualité sont vendus avec 6 dollars, soit 25 % de différence — peut durer.

Comme l'affirmait à Caracas le ministre saoudien du pétrole tout à fait à penser que le marché de vente se dégrade en difficulté dans un pays exportateur dans les mois qui viennent. Si les pays africains ont choisi d'imposer des primes, c'est bien pour pouvoir battre en retraite si le marché venait à s'écrouler. Il ne serait donc nullement étonnant de voir le brut d'Algérie, du Nigeria et de la Libye baisser légèrement le 1^{er} avril ou le 1^{er} juillet.

Mais la cotérence ne sera retrouvée que si, de son côté, l'Arabie Saoudite applique une nouvelle hausse de 2 dollars. Certes, Ryad dément vouloir agir de la sorte. Mais on ne peut manquer de souligner que les conditions qui ont amené l'Arabie Saoudite à augmenter son pétrole à la veille de la conférence de Caracas sont de nouveau réunies, quand la majorité du OPEP le cède à 28 dollars. Ryad fait aux compagnies pétrolières américaines (Exxon, Shell, Texaco et Mobil) un cadeau de 15 millions de dollars par jour. Cela est-il actuellement politiquement défendable à l'intérieur du royaume ? Rien n'est moins sûr.

AGRICULTURE

ESCRQUERIE AUX SUBVENTIONS Du beurre communautaire destiné à la Roumanie revenait en Allemagne...

La douane néerlandaise a ouvert une enquête sur une importation frauduleuse de beurre allemand livré des exportateurs néerlandais.

Des camions quittaient les Pays-Bas chargés de plusieurs dizaines de tonnes de beurre destiné, semble-t-il, à la Roumanie. Pour cette vente, les exportateurs touchaient une subvention de la Communauté de 1,50 florin (environ 315 francs) par kilo, qui compensait la différence de cours entre le prix européen et le prix du marché mondial. Subventions en poche, les revendeurs faisaient circuler leurs camions en Europe de l'Est, avant de les ramener en Allemagne fédérale, le beurre étant dissimulé derrière quelques palettes de fraises congelées. Sur le marché allemand, ce beurre était revendu au prix du Marché commun. Ce sont des douaniers allemands qui, intrigués par une observation écrite faite par un chauffeur sur un document accompagnant son chargement, ont découvert la fraude.

Le beurre était destiné à une entreprise de Munich. L'ampleur de l'escroquerie n'est pas encore établie. Selon le journal néerlandais *De Telegraaf*, elle aurait coûté au budget de la Communauté plusieurs dizaines de millions de florins.

Ce n'est pas la première fois que le beurre communautaire est l'objet d'un trafic frauduleux. Ainsi, en mai 1974, alors que subsistaient des subventions pour compenser les différences entre les prix de la Communauté à Six et la Grande-Bretagne, un réseau de fraudeurs belges et bri-

LA CHINE VA ADHÉRER AU FONDS POUR LE DÉVELOPPEMENT AGRICOLE (FIDA)

La Chine va participer au Fonds international pour le développement agricole (FIDA). Selon l'agence de presse des Philippines, le conseil gouvernemental du FIDA a étudié la demande chinoise à la mi-janvier et sa décision devrait être favorable à l'unanimité. Le FIDA comprend vingt-cinq pays et jusqu'au 31 décembre, seules parmi les grandes pays, la Chine et l'Union soviétique ne participent pas au Fonds.

Le FIDA est une institution spécialisée des Nations unies dont l'idée avait été lancée lors de la conférence mondiale de l'alimentation de Rome en 1974. Le principe de sa création avait été admis lors d'une conférence des Nations unies en 1976 et il a été mis en place le 30 novembre 1977. Ses ressources dépassent le milliard de dollars et sont destinées à financer des projets de développement agricole dans les pays en développement. Les pays développés ont promis en effet 581 millions de dollars, les pays de l'OPEP, 435,5 millions et les autres pays en développement 19 millions. Les engagements pris pour les deux premières années de fonctionnement du fonds s'élevaient à environ un demi-milliard de dollars.

PLACEMENT DIAMANT OU S'INFORMER ?

Le Centre d'Information Union de Diamantaires, 17 rue St-Florentin, 75008 Paris - Tél. : (1) 261.37.12, est ouvert au public du lundi au vendredi inclus de 10 h à 19 h et le samedi de 10 h à 17 h.

L'INSTALLATION D'UN HYPERMARCHÉ A RENNES : C'EST PARIS QUI DÉCIDE

(De notre correspondant.)

Rennes. — Le ministre du commerce et de l'artisanat, M. Charrier, a donné son feu vert à la société Eurocommerce pour la réalisation d'un hypermarché au nord-est de Rennes, à Cesson-Sévigné. Pourtant, ce projet avait été refusé à trois reprises par la commission départementale d'urbanisme commercial d'Ille-et-Vilaine. Revenant à son compte l'avis très favorable émis le 13 décembre par la commission nationale, le ministre a estimé que l'équipement en hypermarchés de l'agglomération rennaise (58 mètres carrés pour 1 000 habitants, contre 10 à Casp, 10 à Orléans et 110 à Brétigny) était insuffisant. Il considère que la réduction de 40 % du projet prévue par Eurocommerce (7 100 mètres carrés contre 12 000) est acceptable. Le ministre a donc autorisé la réalisation du projet (7 000 mètres carrés), présenté par l'Union du commerce et des artisans de Rennes et de Cesson-Sévigné, et accepté par la commission départementale d'urbanisme. Cela ne fait pas pour autant l'avis de la municipalité rennaise, qui rappelle que vingt-six des vingt-sept communes du district se sont prononcées contre le projet Eurocommerce. Et chacun constate à Rennes, qu'une fois encore c'est Paris qui décide.

Les organisations professionnelles du commerce offrent des garanties nouvelles aux consommateurs

Le ministère de l'économie a publié le lundi 31 décembre un communiqué détaillant les engagements de développement et de coopération souscrits par les organisations professionnelles du commerce réunies au sein du Conseil national du commerce et de la confédération générale des petites et moyennes entreprises (le Monde du 1^{er} janvier). Les engagements portent sur les points suivants :

- Informations sur les prix et les conditions de vente. Pour les reprises d'appareils anciens à prix uniforme équivalent à des rabais, les commerçants indiqueront l'avantage correspondant évalué en pourcentage du prix d'achat de l'appareil nouveau.
- Quand l'utilisation normale d'un produit implique l'achat de produits ou de services complémentaires (pièces, livraison, etc.), les commerçants indiqueront le prix « tout compris » soit les produits ou services non inclus dans le prix annoncé.
- Quand la normalisation des volumes et des conditions de vente sera obtenue des fournisseurs, les commerçants indiqueront les prix à l'unité de volume ou de poids des produits conditionnés en grande consommation (lessives, par exemple).
- Une affiche sur les points de vente rappellera l'existence d'un délai de réflexion en cas d'achat à crédit quand celui-ci est proposé.
- Une note ou un ticket sera délivré à la demande du client pour tous achats supérieurs à 100 francs.
- Informations sur les produits et les services.
- Les commerçants laisseront librement les consommateurs et les mandataires de leurs organisations effectuer des relevés de prix (dans des conditions qui ne devront pas perturber le fonctionnement normal du magasin).
- Les commerçants aideront leurs fournisseurs à donner l'information des possibilités de remplacement de pièces et des délais approximatifs de livraison ainsi qu'une notice précisant les conditions d'entretien des appareils vendus.
- Les contrats de garantie comporteront la liste précise des services effectivement couverts.
- La publicité des commerçants sera conforme aux règles de déontologie élaborées par le Bureau des vérifications de la publicité (B.V.P.).
- Prévention et règlement des litiges.
- Les acomptes ne pourront dépasser 20 % du prix de vente, sauf fabrication spéciale ou adaptation particulière du produit.
- Si le délai de livraison figure sur le bon de commande n'est pas respecté, le client pourra demander une indemnité et intégralement remboursé.
- Indépendamment des possibilités offertes en justice les clients pourront obtenir le remboursement des produits présentant des défauts persistants. Cette possibilité leur sera offerte même en cas de soldes si leur attention n'a pas été attirée sur le défaut.
- Les chaussures et vêtements de tissu dont l'essayage n'est pas proposé pourront de même être échangés.
- Les organisations professionnelles inciteront leurs adhérents au respect des recommandations de la Commission des clauses abusives.
- Les organisations professionnelles participeront avec les organisations de consommateurs aux instances d'arbitrage et de médiation comme la boîte postale 5 000.
- Les entreprises porteront à la connaissance de la clientèle les noms et adresses de ces mêmes instances, devant lesquelles elles invitent leurs clients à porter leurs litiges éventuels et les procédures amiables n'ont pas abouti.

I.B.M. AUGMENTE SES PRIX

I.B.M. (International Business Machines), le numéro mondial de l'informatique, a annoncé, le samedi 29 décembre, une série de hausses de prix sur ses ordinateurs et ses services d'entretien. Dans un communiqué, la firme indique que les prix de location de la plupart de ses ordinateurs vont augmenter de 7 % et les prix d'achat de ses processeurs de 5 %. Les frais des services d'entretien seront relevés de 10 à 20 %. Les hausses concernent notamment les modèles d'ordinateurs de taille moyenne de la série 4300 et le système 4100, qui figurent parmi les équipements les plus avancés de la société.

EL AL N'ARRÊTERA PAS SES AVIONS

Un accord permettant à la compagnie israélienne El Al de continuer ses activités vient d'être conclu, a annoncé M. Abraham Shavith, nouveau directeur de la compagnie. La conclusion de cet accord intervient après une semaine de négociations continues et trois heures avant l'expiration du délai (le 31 décembre à minuit) fixé par M. Shavith. Celui-ci a souligné l'effort du président de la compagnie, M. Shavith, pour maintenir les activités de la compagnie, et se sont engagés à s'abstenir de toute grève pendant cinq ans.

DANS LA LOIRE

La grève se poursuit à l'usine Mavilor

Saint-Etienne. — La situation demeure bloquée à l'usine Mavilor de l'Industrie de la Grande-Bretagne. Les partenaires sociaux ne se sont pas rencontrés depuis la rupture d'un accord de travail de décembre, la direction ayant refusé de lever les sanctions qu'elle avait prises. Ces sanctions sont : « le principal obstacle à une reprise d'activité normale », a affirmé M. Gery, maire et conseiller général communiste de Rive-de-Gier dans une réponse faite à l'O.C.

GRÈVE DE VINGT-QUATRE HEURES LE 2 JANVIER DANS LE BASSIN DES HOUILLÈRES DES CÉVENNES

Les cent cinquante mineurs qui occupent le puits Desvies, près d'Alès (Gard), dans le bassin houiller des Cévennes, ont suspendu, le lundi 31 décembre leur action. Mais les mineurs et la C.G.T. ont appelé à une grève générale de vingt-quatre heures dans le bassin des Cévennes et à une manifestation à Alès, mercredi 2 janvier.

BOURSE NEW-YORK

Indécis La dernière séance de l'année 1979 à Wall Street s'est terminée très irrégulière. Dans un marché relativement actif pour une veille de fête, et alors que la plupart des marchés européens étaient stables, l'indice Dow Jones des valeurs industrielles a pratiquement reproduit son niveau de la veille (23,72 ; -0,17). L'activité a porté sur 2,7 millions d'actions. Dans l'attente des résultats de la mission de M. Waldman, l'indice Dow Jones a été soutenu par les achats de nouveaux et éventuels développements de la situation en Afghanistan, le marché s'est tenu sur la défensive, n'obtenant qu'une fonction de consolidation technique.

VALEURS	COURES	COURES
	27/12	31/12
Alcoa	54 1/2	54 7/8
A.T.T.	52 1/2	52 1/8
Boeing	58 3/4	58 1/2
Chase Manhattan Bank	32 3/4	32 3/4
Deere & Co	40 1/2	40 1/2
Eastman Kodak	42 7/8	42 1/4
Exxon	55 1/4	55 1/8
IBM	32 1/4	32 ...
General Electric	50 3/4	50 3/4
General Motors	51 1/2	50 1/2
Grain Processing	12 7/8	12 7/8
I.B.M.	54 3/4	54 5/8
Kaiser Steel	34 3/4	34 3/4
Kimberly-Clark	28 1/4	28 1/4
Mobil Oil	56 1/2	56 1/4
Philips	33 1/2	33 1/2
Schlumberger	34 3/8	34 1/4
Union Carbide	23 3/8	23 3/8
U.S. Steel	15 1/2	15 1/2
Westinghouse	18 5/8	18 1/2
Xerox	61 3/4	62 1/8

